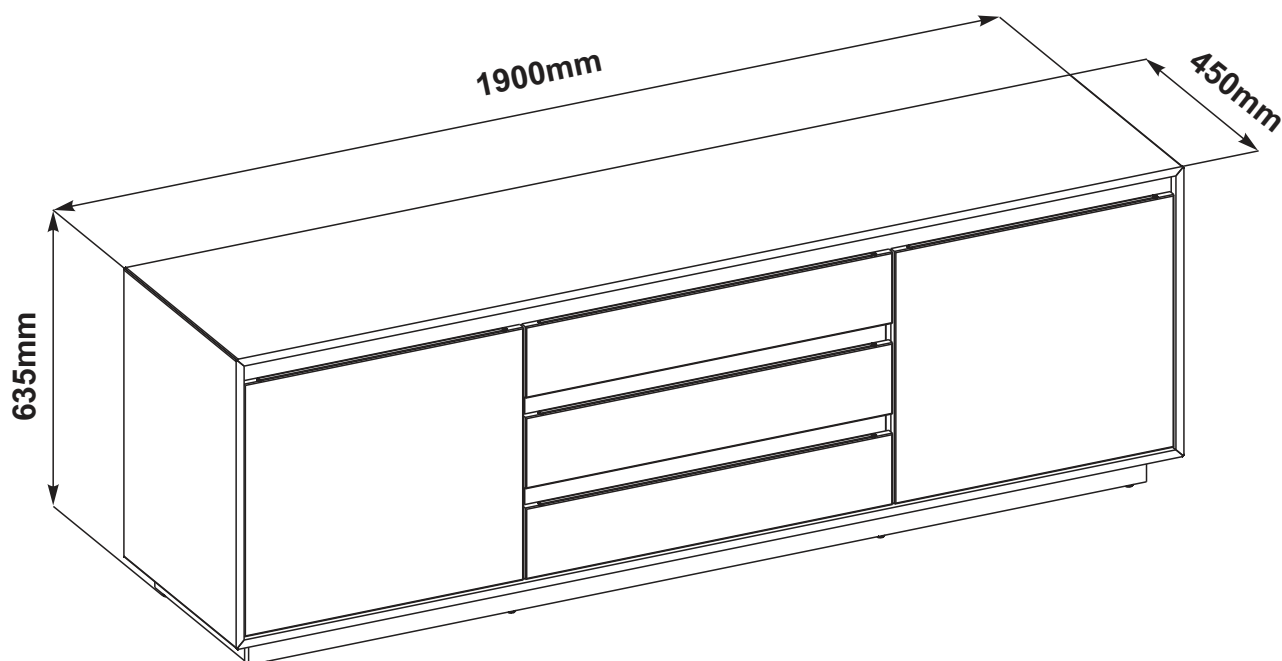




1 / 13

MALIBU 40 F1MJ 31



LE TRI
+ FACILE



BAC DE TRI



FR
Donnez ou recyclez
vos meubles.

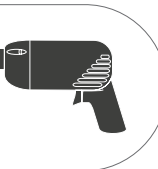
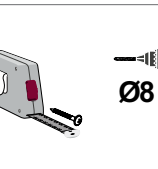
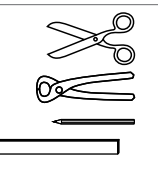
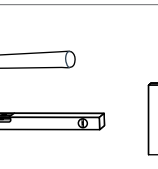
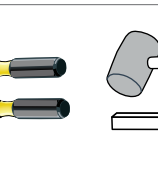
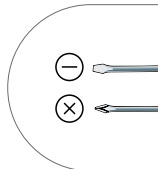
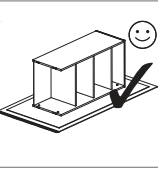
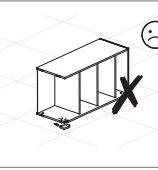
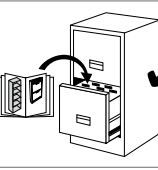
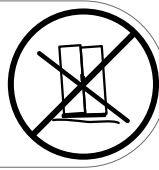
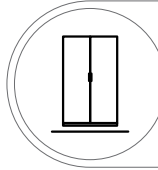
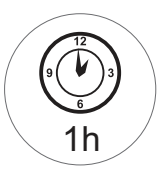
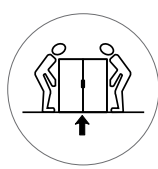
Association

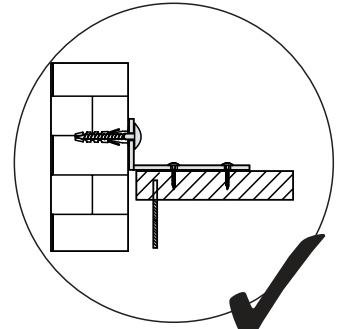
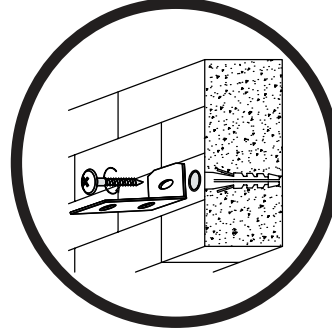
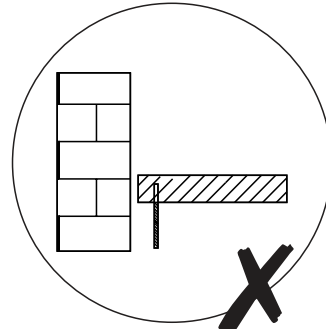
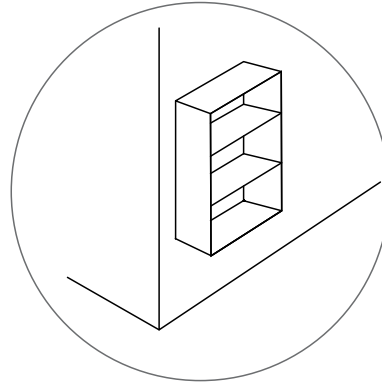
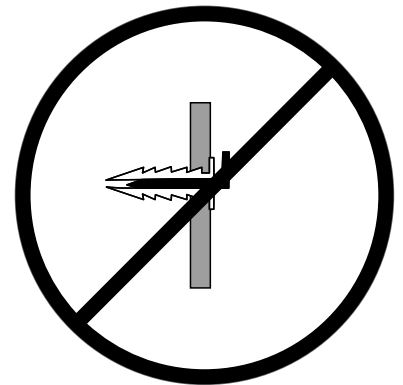
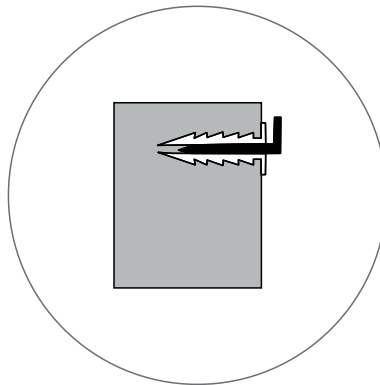
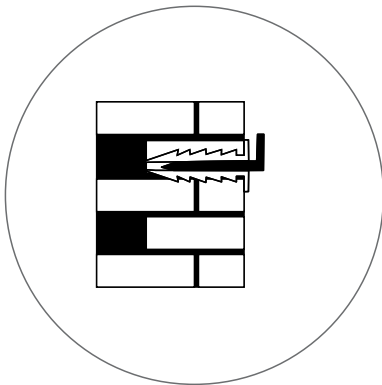
ou

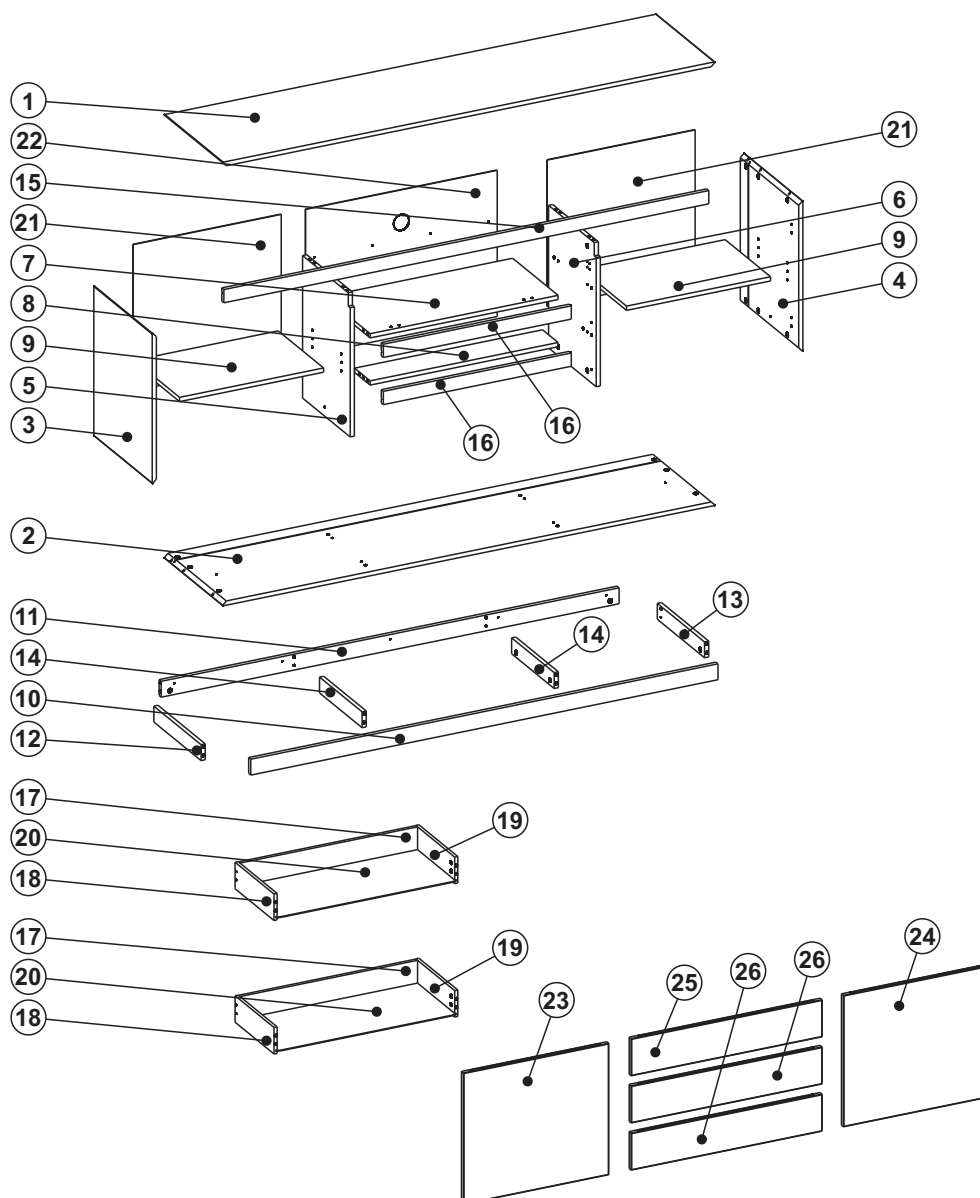
Magasin

ou

Déchèterie

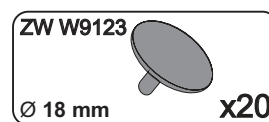
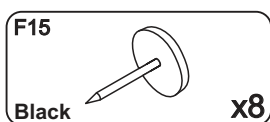
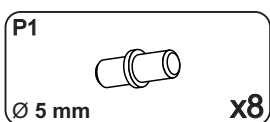
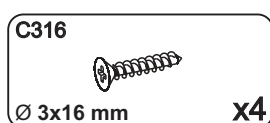
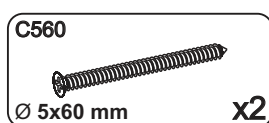
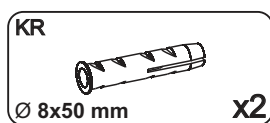
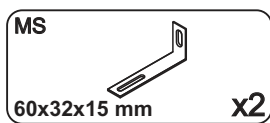




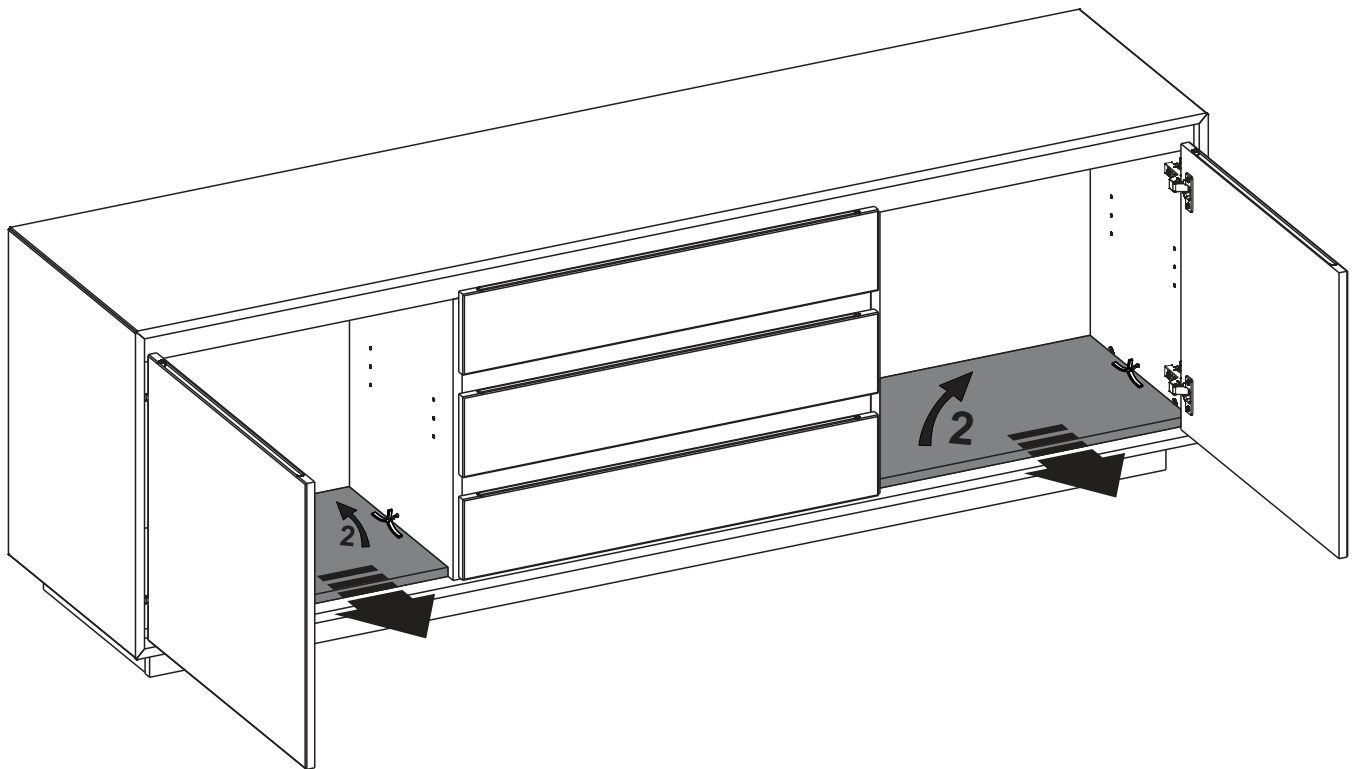
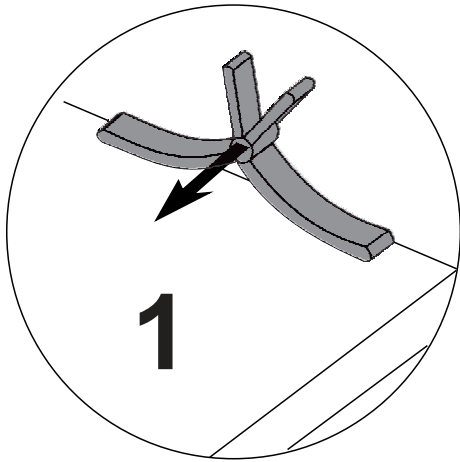


1	1896	450	16	1
2	1896	450	16	1
3	566	450	16	1
4	566	450	16	1
5	538	367	16	1
6	538	367	16	1
7	724	350	16	1
8	724	120	16	1
9	555	350	16	2
10	1800	60	16	1
11	1764	60	16	1
12	364	60	16	1
13	364	60	16	1

14	328	60	16	2
15	1868	60	16	1
16	724	60	16	2
17	684	80	12	2
18	300	80	12	2
19	300	80	12	2
20	694	298	2,5	2
21	570	552	3	2
22	738	552	3	1
23	560	496	16	1
24	560	496	16	1
25	736	140	16	1
26	736	140	16	2



1



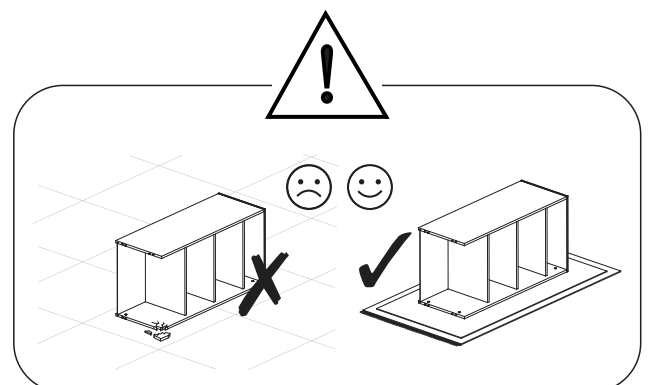
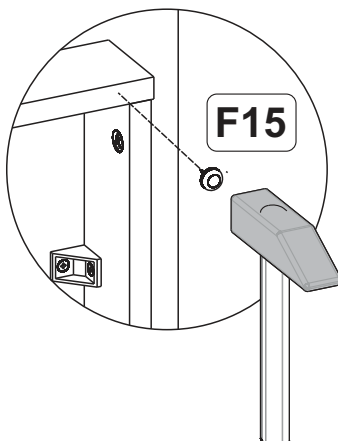
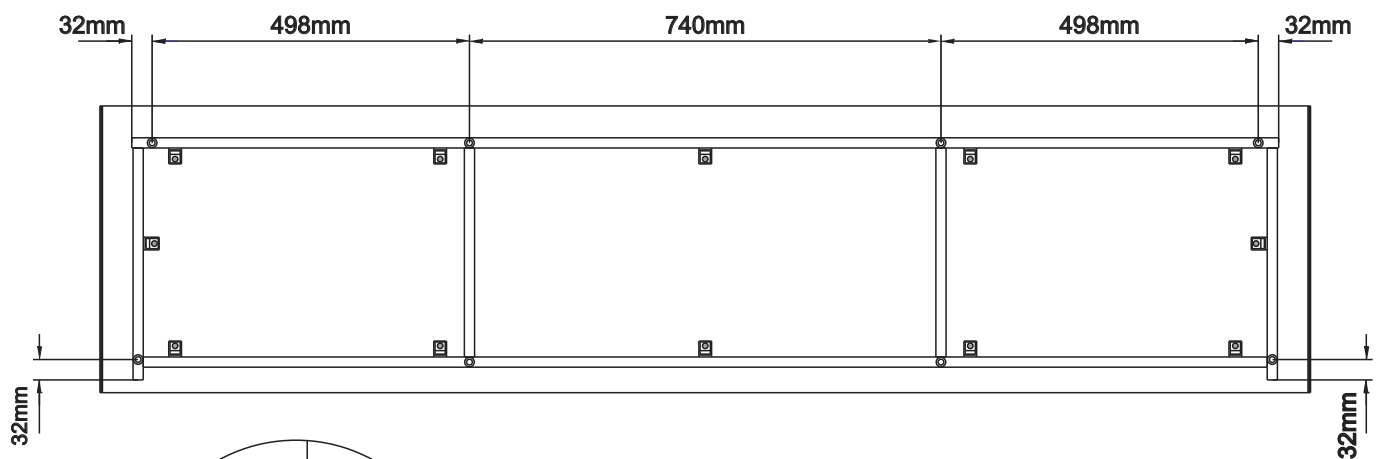
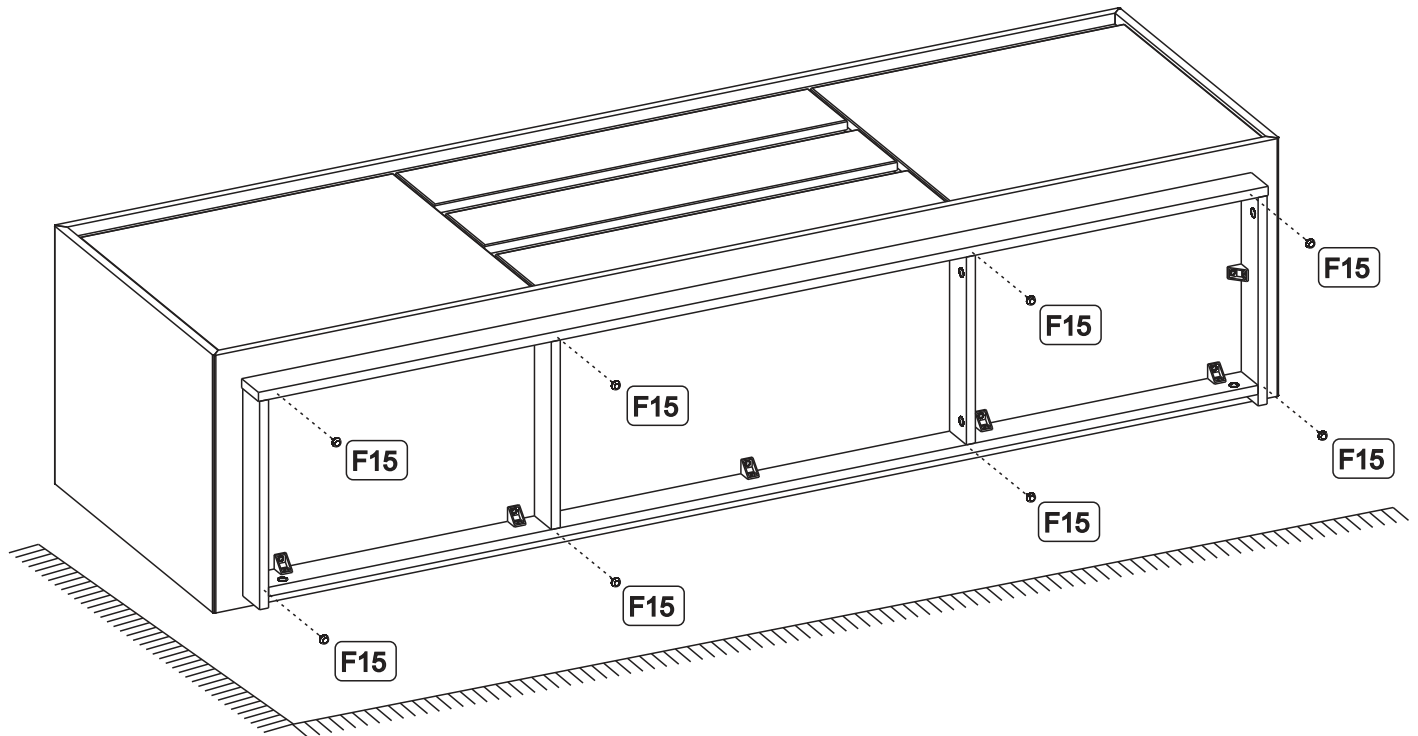
2

F15

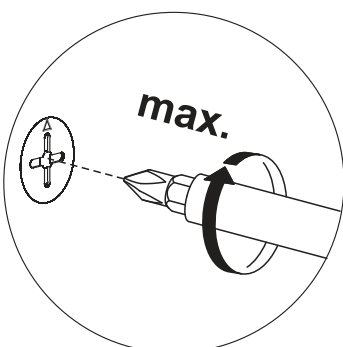
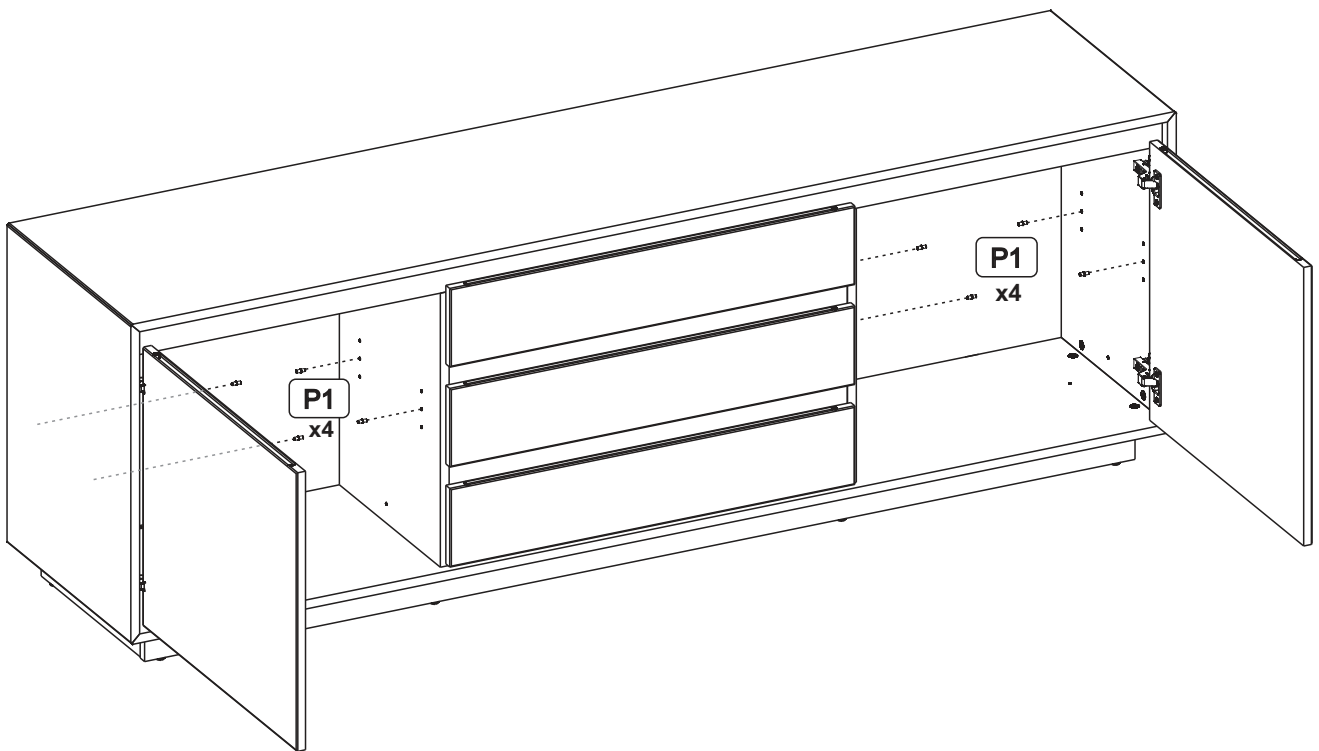
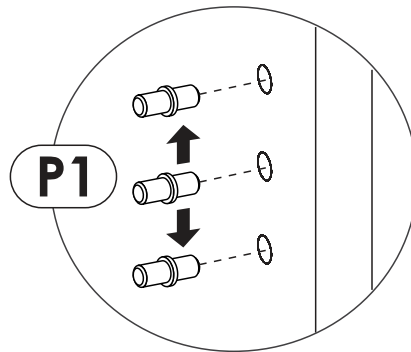
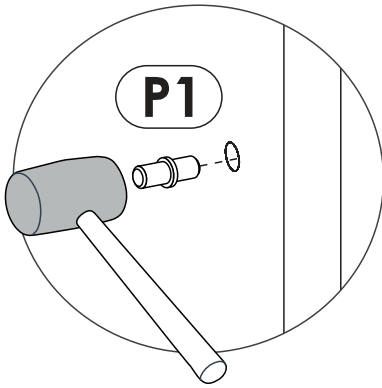
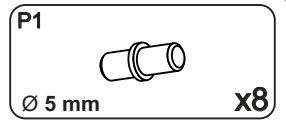
Black



x8



3



4

C316



Ø 3x16 mm

x4

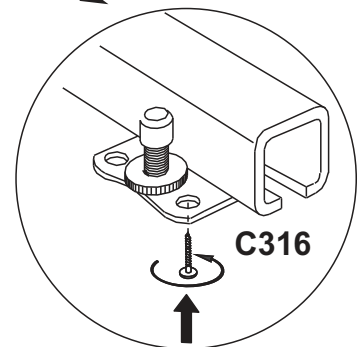
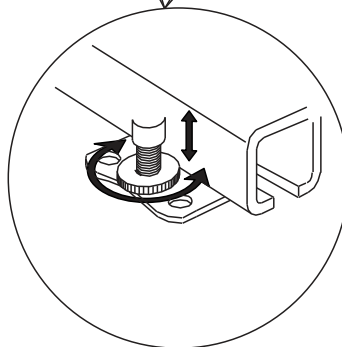
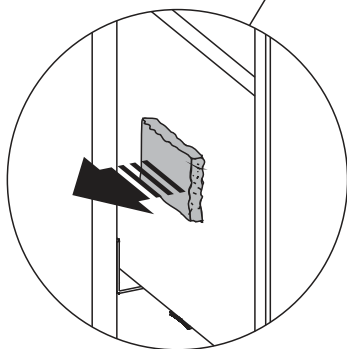
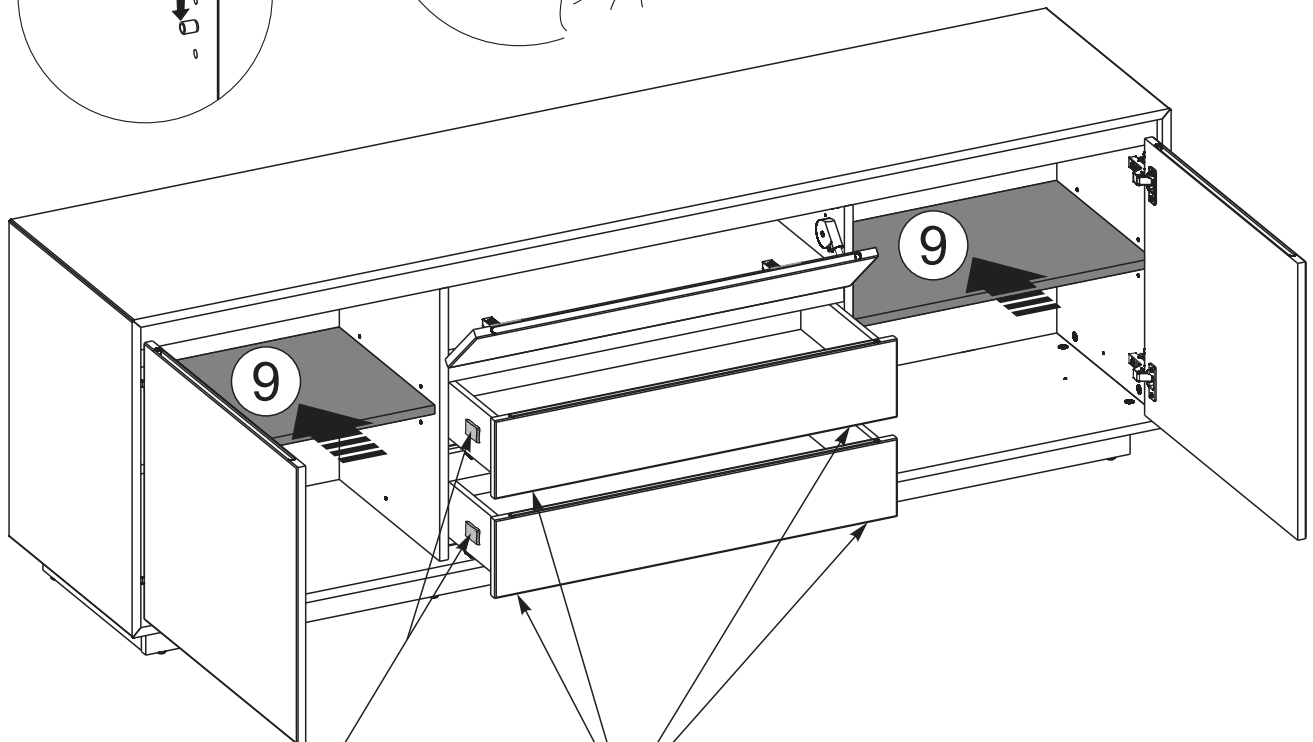
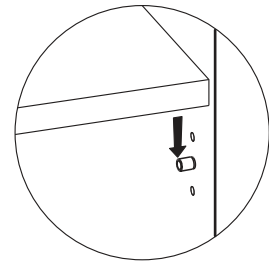
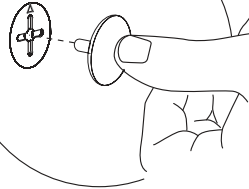
ZW W9123



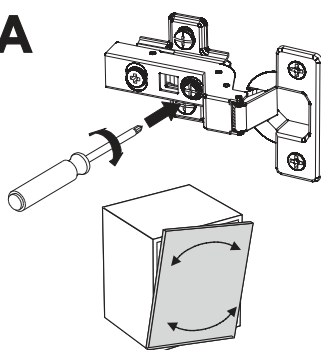
Ø 18 mm

x20

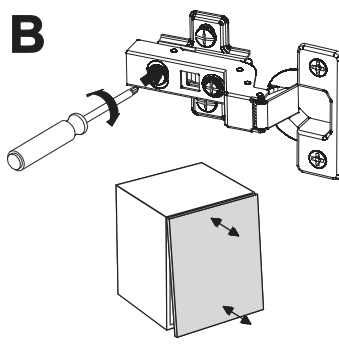
ZW W9123



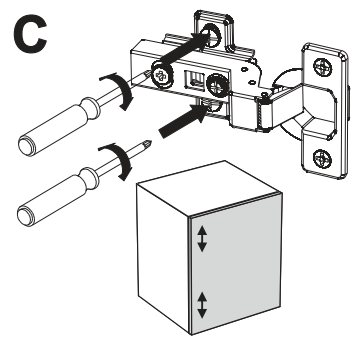
A



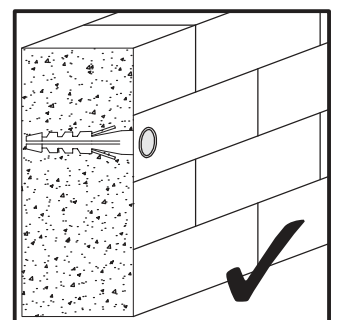
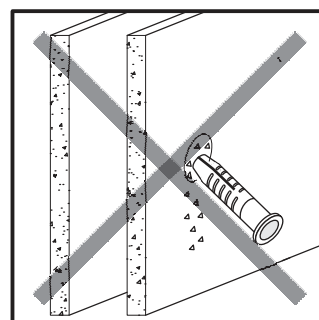
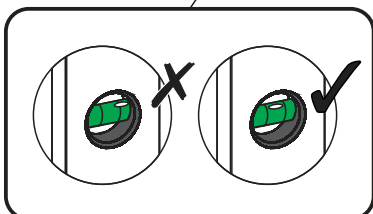
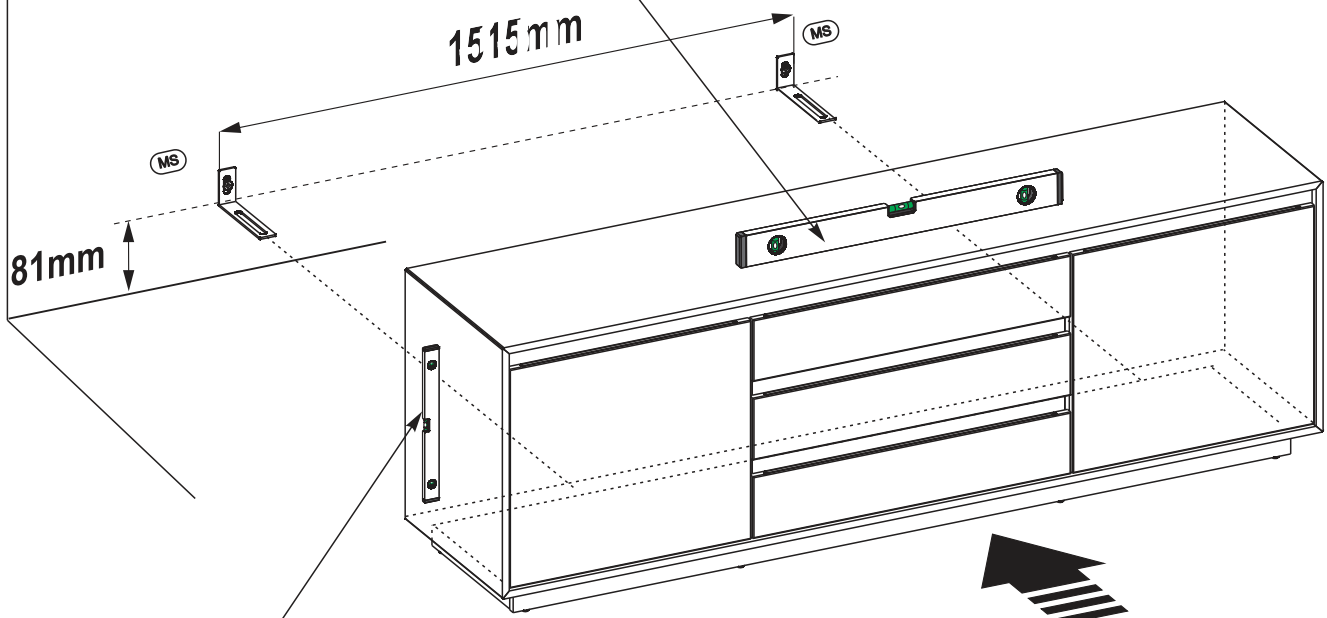
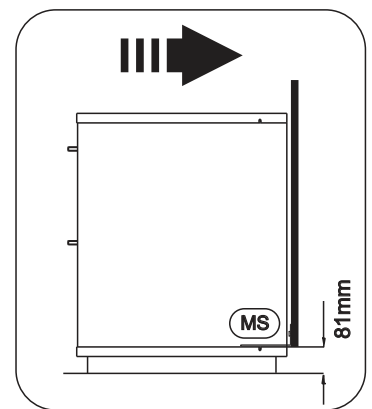
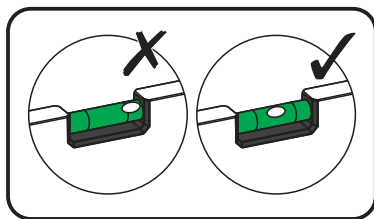
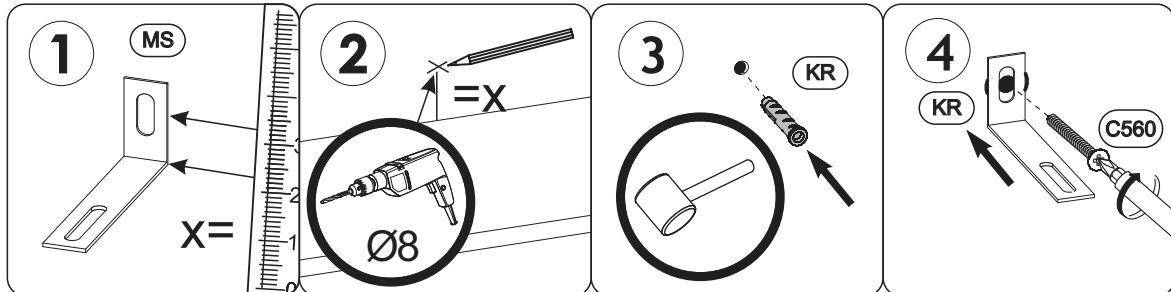
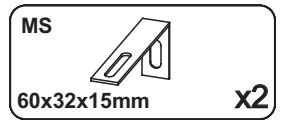
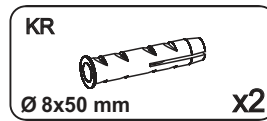
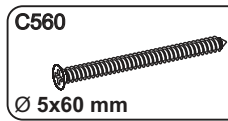
B

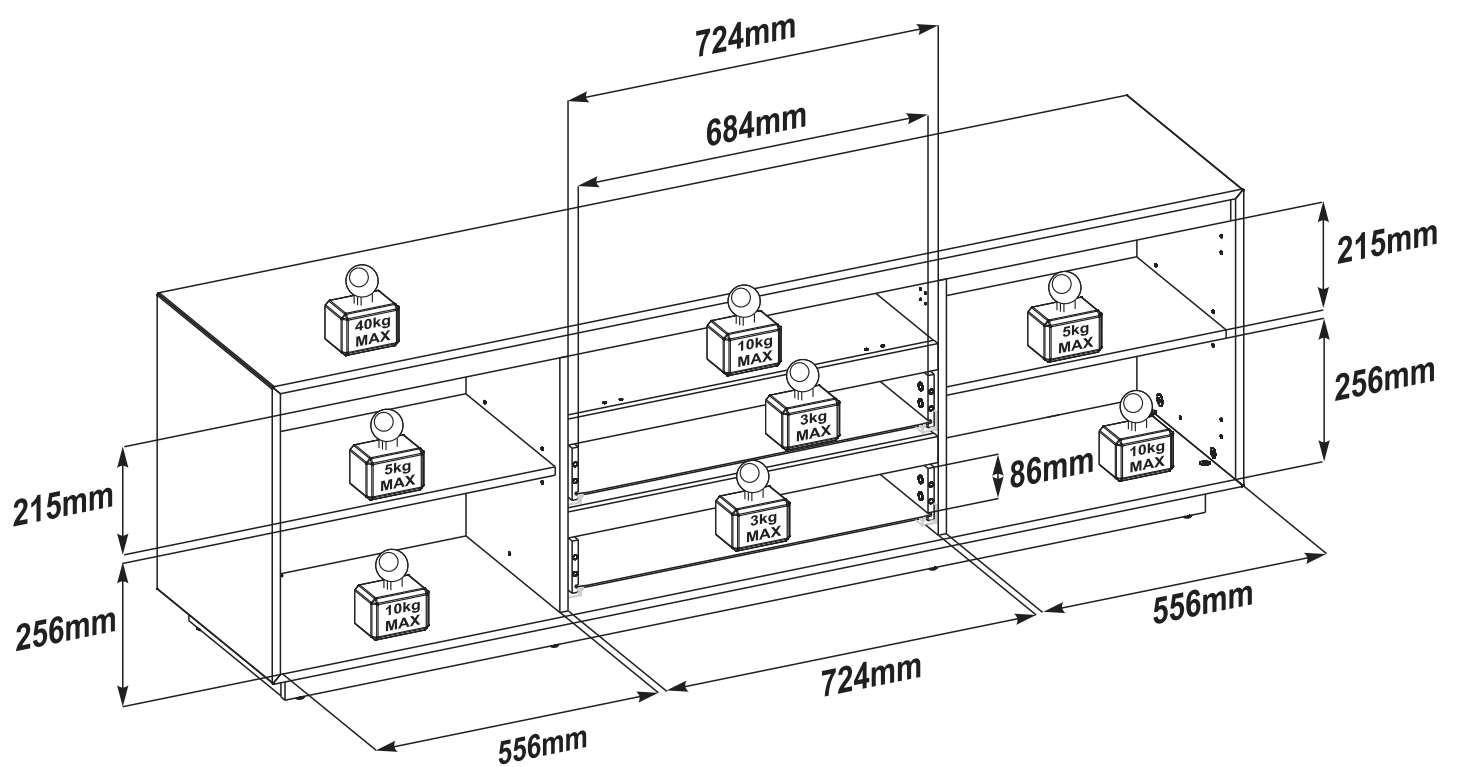


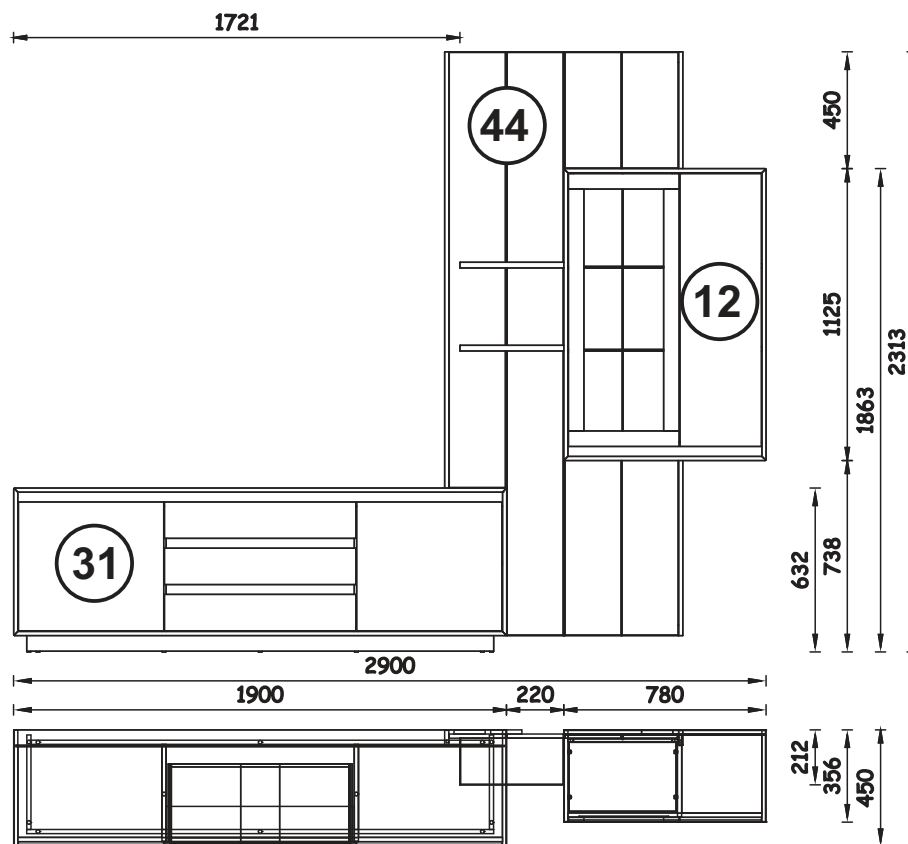
C



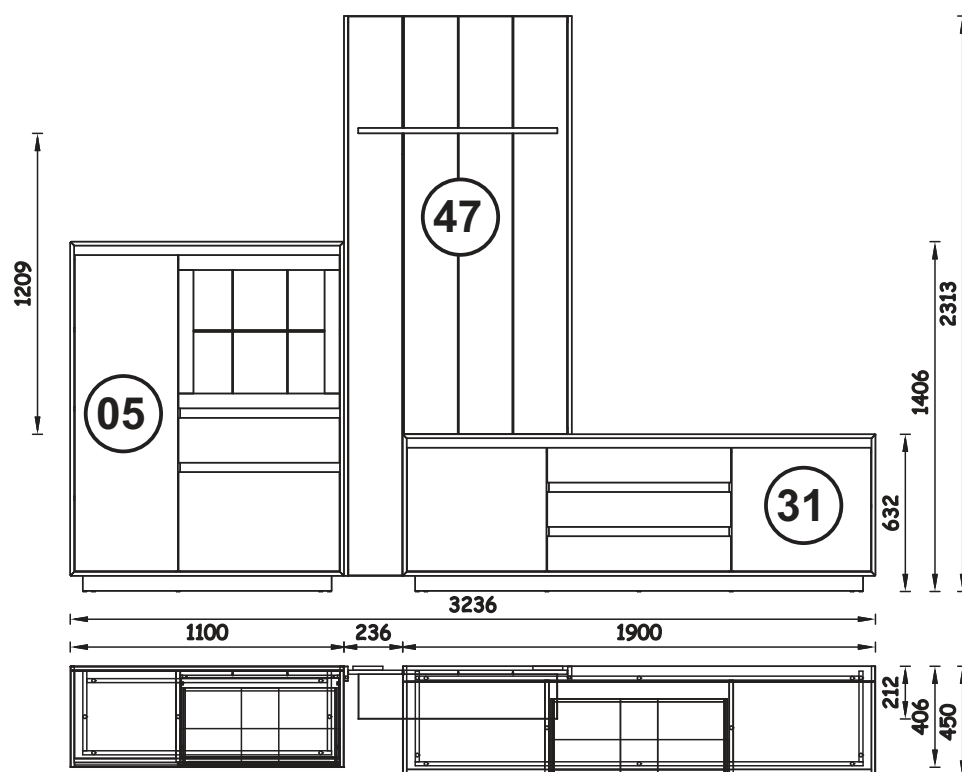
5



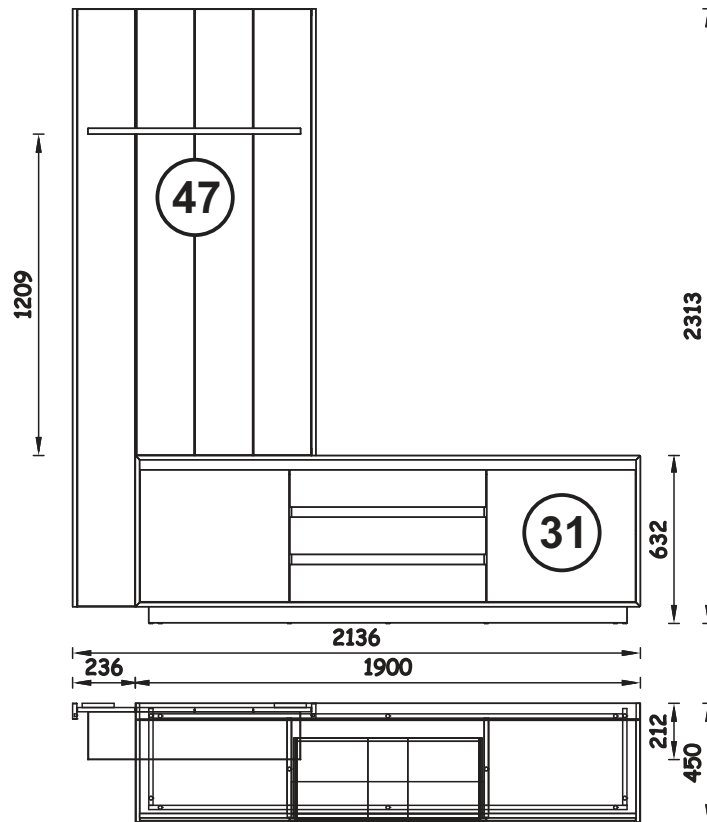




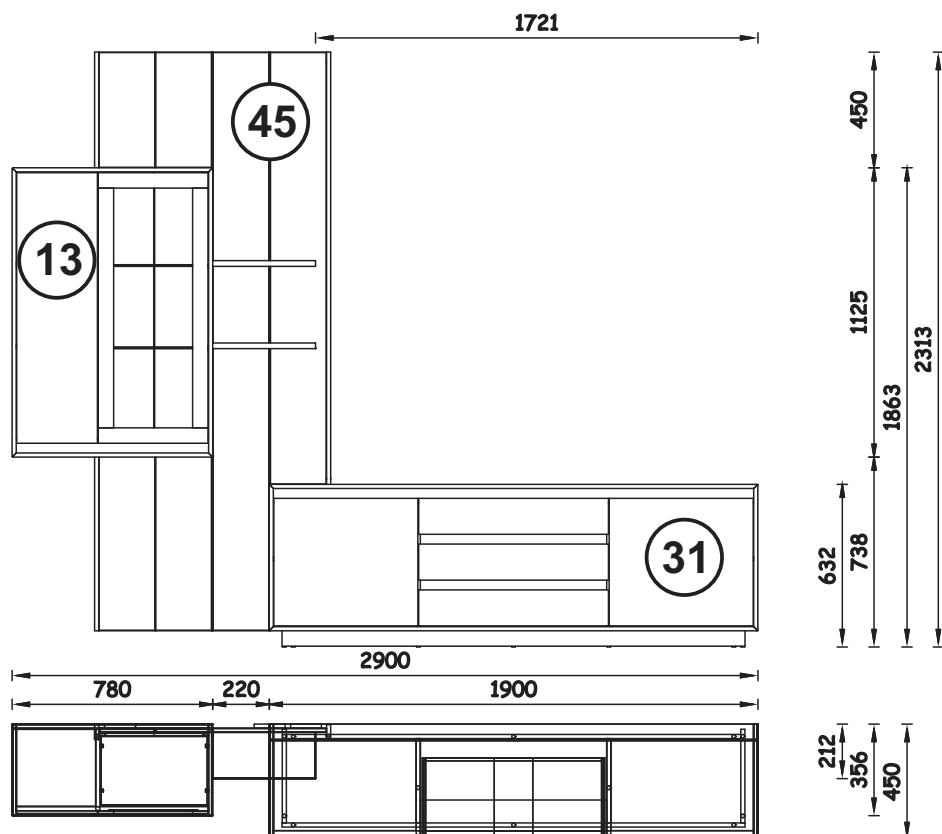
Kombination 81



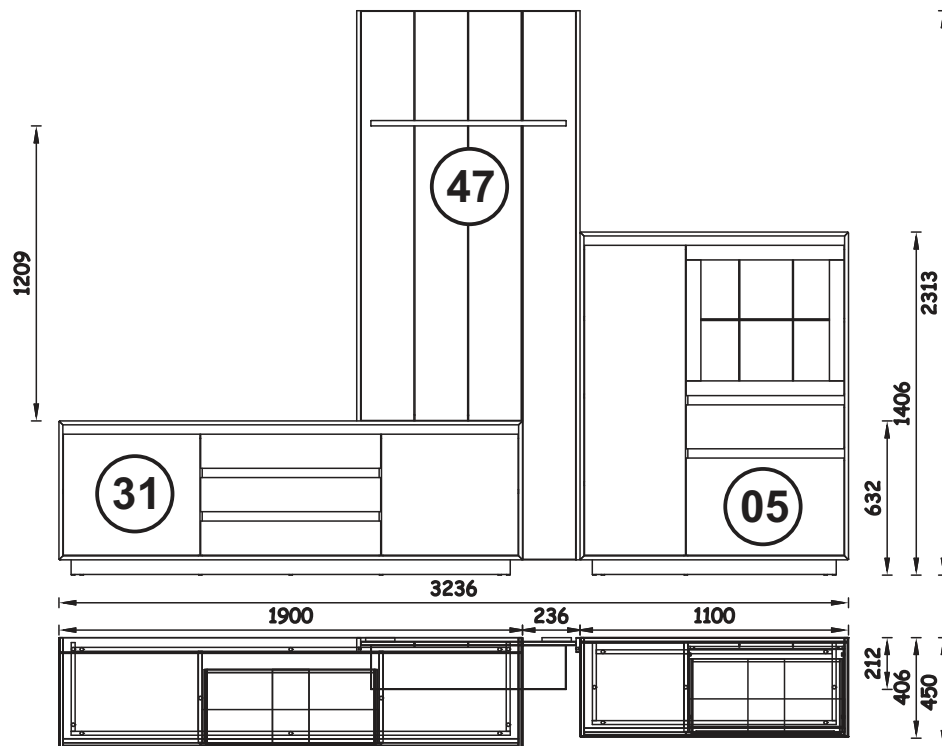
Kombination 83



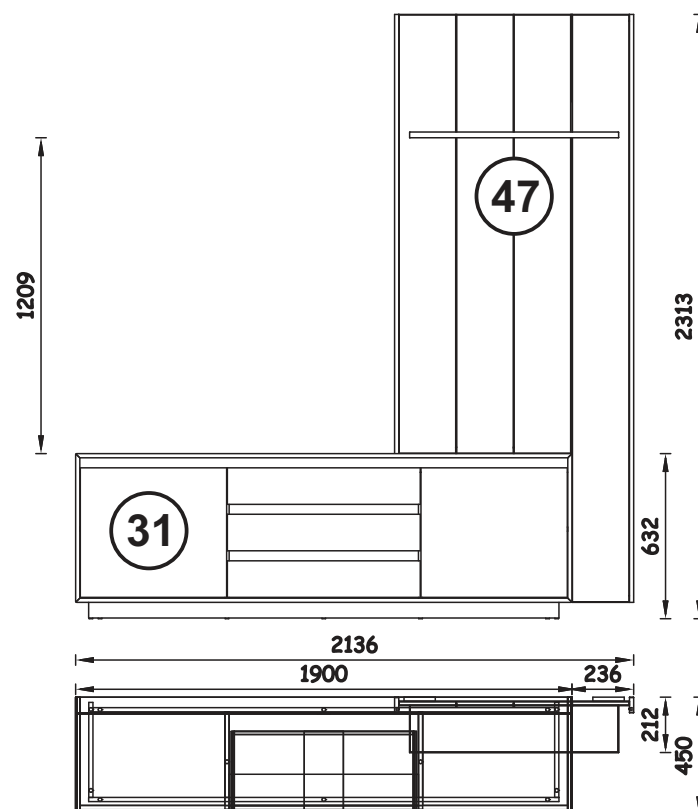
Kombination 85



Kombination 87



Kombination 89

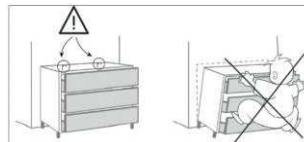
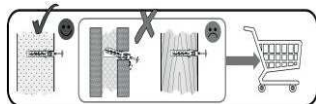


Kombination 91

DE WICHTIG! FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN**WARNUNG: Kleinteile, Verpackungsbeutel und Folien aufgrund von Erstickungsgefahr und möglichem Verschlucken von Babys und Kleinkindern fernhalten!**

Um die Gefahr einer Erstickung zu vermeiden, sind Kunststoffhüllen vor dem Gebrauch zu entfernen. Die Hüllen sind zu vernichten oder von Kindern fernzuhalten.

- Bitte beachten Sie unbedingt die Montageanleitung und bewahren Sie diese auf. Bei einer fehlerhaften Montage können wir keine Haftung übernehmen. Nutzen Sie den Artikel nicht, wenn ein konstruktives Bauteil fehlt oder aufgrund einer Beschädigung in seiner Stabilität beeinträchtigt ist. Bei Nichtbeachtung, Änderungen am Produkt oder der Verwendung von nicht originalen Teilen entfallen jegliche Gewährleistung bzw. Haftungsansprüche. Unser Sortiment ist ausschließlich für den privaten Gebrauch konzipiert. Bei vielen Artikeln ist die Montageanleitung eine Wandbefestigung vorgesehen. Sollten Dübel-/Schrauben beiliegen, sind diese ausschließlich für festes Mauerwerk geeignet. Informieren Sie sich vor der Wandmontage über das geeignete Montagematerial für Ihre Wand und tauschen Sie es ggf. aus. Achten Sie auf den Verlauf von wasser- oder stromführenden Leitungen.
- Elektrokomponenten, die nicht über eine Steckdose mit dem Stromnetz verbunden werden, dürfen nur von entsprechend geschultem Fachpersonal vorgenommen werden (z.B. Beleuchtungen im Badezimmer, Herdanschlüsse in der Küche). Für alle Elektrokomponenten liegt eine separate Anleitung bei. Bitte beachten Sie diese unbedingt. Enthaltene LED-Beleuchtungen dienen dekorativen Zwecken und sind nicht für die Hauptbeleuchtung eines Raums geeignet.
- Überprüfen Sie in regelmäßigen Zeitabständen die Schraubverbindungen und ziehen Sie diese ggf. nach. Beachten Sie die Belastungsangaben in der Montageanleitung. Sollten in der Montageanleitung zusätzliche Sicherungsschrauben für eine sichere Wandbefestigung vorgesehen sein, müssen diese unbedingt montiert werden (z.B. Wandregale, Große Hängeschränke, ...).
- Neue Möbel verströmen in der Regel einen typischen Geruch. Der Neumöbelgeruch wird durch die Freisetzung verschiedenster flüchtiger Stoffe aus den verwendeten Materialien in geringsten Konzentrationen erzeugt. Diese Stoffe werden nicht nachgebildet und verflüchtigen sich nach entsprechendem Auslüften innerhalb kurzer Zeit von selbst. Achten Sie auf eine durchschnittliche Raumtemperatur von ca. 18-23 Grad Celsius und einer Raumluftfeuchte zwischen 40 – 55% und lüften Sie regelmäßig, um einer Schimmelbildung vorzubeugen. Wenden und drehen Sie die Matratzen regelmäßig, um einer Kuhlenbildung vorzubeugen. Reinigen Sie die Möbel mit leicht feuchten Baumwolltüchern. Vermeiden Sie Microfasertücher und Reinigungsmittel mit scheuernden oder lösenden Eigenschaften. Entfernen Sie stehende Feuchtigkeit umgehend.
- Hinweis: Um Kratzer auf dem Fußboden zu vermeiden, bitte die Polstermöbel vorsichtig anheben. NICHT schieben, kippen oder ziehen.

**GB IMPORTANT! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY****WARNING: Keep small parts, packaging bags, and films out of reach of babies and toddlers due to the risk of suffocation and possible swallowing!**

To avoid the risk of suffocation, plastic covers should be removed before use. Destroy or keep covers away from children.

- Please strictly follow the assembly instructions and keep them for future reference. We cannot accept any liability for incorrect assembly. Do not use the item if any structural component is missing or damaged, compromising its stability. Failure to comply, modifications to the product, or the use of non-original parts will void any warranty or liability claims. Our range is designed exclusively for private use. According to the assembly instructions, many items require wall mounting. If dowels/screws are included, they are only suitable for solid masonry. Inform yourself about the suitable mounting material for your wall before mounting and replace it if necessary. Pay attention to the layout of water or electrical lines.
- Electrical components that are not connected to the power grid via a socket should only be installed by appropriately trained professionals (e.g., lighting in bathrooms, stove connections in kitchens). A separate manual is included for all electrical components. Please be sure to follow it. Included LED lighting is for decorative purposes and is not suitable for the main lighting of a room.
- Regularly check screw connections and tighten them if necessary. Observe the load specifications in the assembly instructions. If additional safety screws are provided in the assembly instructions for secure wall mounting, they must be installed (e.g., wall shelves, large hanging cabinets, etc.).
- New furniture typically emits a characteristic odor. The new furniture smell is caused by the release of various volatile substances from the materials used in very small concentrations. These substances are not regenerated and dissipate on their own after adequate airing within a short time. Maintain an average room temperature of approximately 18-23 degrees Celsius and a room humidity level between 40-55%, and ventilate regularly to prevent mold formation. Turn and rotate mattresses regularly to prevent indentations. Clean the furniture with slightly damp cotton cloths. Avoid microfiber cloths and cleaning agents with abrasive or solvent-containing additives. Remove standing moisture immediately.
- Note: To avoid scratches on the floor, carefully lift upholstered furniture. Do NOT push, pull, or drag.

FR IMPORTANT! R CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION ULTÉRIEURE. R LIRE ATTENTIVEMENT**MISE EN GARDE: Gardez les petites pièces, les sacs d'emballage et les films hors de portée des bébés et des tout-petits en raison du risque d'étouffement et de possible ingestion!**

Pour éviter le risque d'étouffement, les couvertures en plastique doivent être retirées avant utilisation. Détruisez les couvertures ou gardez-les hors de portée des enfants.

- Veuillez suivre strictement les instructions de montage et les conserver pour référence future. Nous ne pouvons accepter aucune responsabilité en cas de montage incorrect. N'utilisez pas l'article si un composant structurel manque ou est endommagé, compromettant sa stabilité. Le non-respect des instructions, des modifications du produit ou l'utilisation de pièces non originales annuleront toute garantie ou réclamation de responsabilité. Notre gamme est exclusivement conçue pour un usage privé. Selon les instructions, de nombreux articles nécessitent une fixation murale. Si des chevilles/vis sont incluses, elles ne sont adaptées qu'à la maçonnerie solide. Informez-vous pour le matériau de montage approprié pour votre mur avant de procéder au montage et remplacez-le si nécessaire. Faites attention à l'emplacement des conduites d'eau ou électriques.
- Les composants électriques qui ne sont pas connectés au réseau électrique via une prise doivent être installés uniquement par des professionnels formés (par exemple, éclairage dans les salles de bains, connexions de cuisinière dans les cuisines). Un manuel séparé est inclus pour tous les composants électriques. Veuillez le suivre impérativement. Les éclairages LED inclus sont des éclairages décoratifs et ne conviennent pas pour l'éclairage principal d'une pièce.
- Vérifiez régulièrement les connexions des vis et serrez-les si nécessaire. Respectez les spécifications de charge dans les instructions de montage. Si des vis de sécurité supplémentaires sont prévues dans les instructions de montage pour une fixation murale sécurisée, elles doivent être installées (par exemple, étagères murales, grands placards suspendus, etc.).
- Les nouveaux meubles dégagent généralement une odeur caractéristique. L'odeur des meubles neufs est causée par la libération de diverses substances volatiles provenant des matériaux utilisés en très petites concentrations. Ces substances ne sont pas régénérées et se dissipent d'elles-mêmes après une aération adéquate en peu de temps. Maintenez une température ambiante moyenne d'environ 18-23 degrés Celsius et un taux d'humidité de 40-55%, et aérez régulièrement pour prévenir la formation de moisissures. Retournez et faites pivoter les matelas régulièrement pour éviter les creux. Nettoyez les meubles avec des chiffons en coton légèrement humides. Évitez les chiffons en microfibre et les agents de nettoyage contenant des additifs abrasifs ou des solvants. Éliminez immédiatement l'humidité stagnante.
- Remarque: Pour éviter les rayures sur le sol, soulevez délicatement les meubles rembourrés. Ne poussez PAS, ne basculez PAS, ne tirez PAS.

PL WAŻNE! ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO WGLĄDU. PROSZĘ UWAŻNIE PRZECZYTAĆ**OSTRZEŻENIE: Trzymaj małe części, worki opakowaniowe i folie z dala od niemowląt i małych dzieci ze względu na ryzyko uduszenia i możliwość połknięcia!**

Aby uniknąć ryzyka uduszenia, należy przed użyciem usunąć plastikowe osłony. Osłony należy zniszczyć lub trzymać z dala od dzieci.

- Prosimy o ścisłe przestrzeganie instrukcji montażu i zachowanie ich do przyszłego użytku. Nie ponosimy odpowiedzialności za nieprawidłowy montaż. Nie używaj produktu, jeśli brakuje jakiegokolwiek elementu konstrukcyjnego lub jest on uszkodzony, co wpływa na jego stabilność. Nieprzestrzeganie instrukcji, wprowadzanie zmian w produkcji lub użycie nieoryginalnych części powoduje utratę gwarancji i wszelkich roszczeń odszkodowawczych. Nasz asortyment jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego. Zgodnie z instrukcją montażu wiele produktów wymaga mocowania do ściany. Jeżeli dołączone są kołki/wkręty, są one przeznaczone wyłącznie do mocnego muru. Przed montażem na ścianie sprawdź odpowiedni materiał montażowy do swojej ściany i w razie potrzeby wymień go. Zwróć uwagę na przebieg przewodów wodnych i elektrycznych.
- Elementy elektryczne, które nie są podłączone do sieci elektrycznej za pomocą gniazdka, powinny być instalowane wyłącznie przez odpowiednio przeszkolony personel (np. oświetlenie w łazienkach, podłączenia kucharek w kuchniach). Do wszystkich elementów elektrycznych dołączona jest osobna instrukcja. Prosimy o jej ścisłe przestrzeganie. Dołączone oświetlenie LED służy celom dekoracyjnym i nie nadaje się do głównego oświetlenia pomieszczenia.
- Regularnie sprawdzaj połączenia śrubowe i w razie potrzeby dokręcaj je. Przestrzegaj obciążeń podanych w instrukcji montażu. Jeżeli w instrukcji montażu przewidziane są dodatkowe śruby zabezpieczające do bezpiecznego mocowania do ściany, muszą one zostać zainstalowane (np. półki ściennie, duże szafy wiszące, itp.).
- Nowe meble zazwyczaj emitują charakterystyczny zapach. Zapach nowych mebli jest spowodowany uwalnianiem różnych lotnych substancji z użytych materiałów w bardzo małych stężeniach. Substancje te nie są regenerowane i znikają same po odpowiednim przewietrzeniu w krótkim czasie. Utrzymuj średnią temperaturę w pomieszczeniu na poziomie około 18-23 stopni Celsjusza oraz wilgotność powietrza między 40-55% i regularnie wietrz pomieszczenia, aby zapobiec powstawaniu pleśni. Regularnie obracaj i odwracaj materace, aby zapobiec tworzeniu się wgłębień. Czyść meble lekko wilgotnymi bawełnianymi ściereczkami. Unikaj ściereczek z mikrofibry i środków czyszczących zawierających dodatki ściernie lub rozpuszczalniki. Natychmiast usuwaj stojącą wilgoć.
- Uwaga: Aby uniknąć zarysowań na podłodze, ostrożnie podnoś meble tapicerowane. NIE przesuwaj, NIE przechylaj, NIE ciągnij.

IT IMPORTANTE! CONSERVARE PER CONSULTAZIONE FUTURA. LEGGERE CON ATTENZIONE**ATTENZIONE: Tenere piccole parti, sacche di imballaggio e pellicole lontano da neonati e bambini piccoli a causa del rischio di soffocamento e possibile ingestione!**

Per evitare il rischio di soffocamento, rimuovere le coperture di plastica prima dell'uso. Distruggi o tieni le coperture lontane dai bambini.

- Si prega di seguire attentamente le istruzioni di montaggio e conservarle per future referenze. Non possiamo accettare alcuna responsabilità per il montaggio errato. Non utilizzare l'articolo se manca un componente strutturale o è danneggiato, compromettendone la stabilità. Il mancato rispetto, le modifiche o l'uso di parti non originali annulleranno qualsiasi garanzia o richiesta di risarcimento. La nostra gamma è progettata esclusivamente per uso privato. Secondo le istruzioni di montaggio, molti articoli richiedono il fissaggio a parete. Se sono inclusi tasselli/viti, queste sono adatte solo per muratura solida. Informarsi sul materiale di montaggio adatto per la propria parete prima del montaggio e sostituirlo se necessario. Prestare attenzione al percorso delle tubature dell'acqua o dei cavi elettrici.
- I componenti elettrici che non sono collegati alla rete elettrica solo da personale qualificato (ad esempio, illuminazione nei bagni, collegamenti delle cucine). Per tutti i componenti elettrici è inclusa una guida separata. Si prega di seguirla attentamente. Le illuminazioni a LED incluse sono destinate a scopi decorativi e non sono adatte all'illuminazione principale di una stanza.
- Controllare regolarmente le connessioni delle viti e serrarle se necessario. Osservare le specifiche di carico nelle istruzioni di montaggio. Se nelle istruzioni di montaggio sono previste viti di sicurezza aggiuntive per un fissaggio sicuro alla parete, queste devono essere installate (ad esempio, mensole a muro, grandi armadi sospesi, ecc.).
- I mobili nuovi generalmente emettono un odore caratteristico. L'odore dei mobili nuovi è causato dal rilascio di varie sostanze volatili dai materiali utilizzati in concentrazioni molto basse. Queste sostanze non vengono rigenerate e si dissipano da sole dopo un'adeguata ventilazione in breve tempo. Mantenere una temperatura ambiente media di circa 18-23 gradi Celsius e un'umidità dell'aria tra il 40-55%, e ventilare regolarmente per prevenire la formazione di muffa. Girare e ruotare regolarmente i materassi per evitare la formazione di avvallamenti. Pulire i mobili con panni di cotone leggermente umidi. Evitare l'uso di microfibra e detersivi contenenti additivi abrasivi o solventi. Rimuovere immediatamente l'umidità stagnante.
- Nota: Per evitare graffi sul pavimento, sollevare con cautela i mobili imbottiti. NON spingere, inclinare o trascinare.

ESP **¡IMPORTANTE! CONSERVE ESTE DOCUMENTO PARA FUTURAS CONSULTAS. LÉALO DETENIDAMENTE**

ADVERTENCIA: ~Mantenga las piezas pequeñas, las bolsas de embalaje y las láminas fuera del alcance de bebés y niños pequeños debido al riesgo de asfixia y posible ingestión!

Para evitar el riesgo de asfixia, retire las cubiertas de plástico antes de usar. Destruya o mantenga las cubiertas fuera del alcance de los niños.

- Por favor, siga estrictamente las instrucciones de montaje y guárdelas para futuras referencias. No podemos aceptar ninguna responsabilidad por un montaje incorrecto. No u lice el ar culo si falta algún componente estructural o está dañado, comprome ende su estabilidad. El incumplimiento de las instrucciones, las modificaciones al producto o el uso de piezas no originales anularán cualquier garan a o reclamación de responsabilidad. Nuestra gama está diseñada exclusivamente para uso privado. Según las instrucciones de montaje, muchos ar culos requieren fijación a la pared. Si se incluyen tacos/tornillos, estos son adecuados solo para mampostería sólida. Infórmese sobre el material de montaje adecuado para su pared antes del montaje y cámbielo si es necesario. Preste atención al recorrido de las tuberías de agua o cables eléctricos.
- Los componentes eléctricos que no están conectados a la red eléctrica mediante un enchufe deben ser instalados únicamente por personal calificado (por ejemplo, iluminación en baños, conexiones de estufas en cocinas). Se incluye un manual separado para todos los componentes eléctricos. Por favor, sígalo cuidadosamente. Las iluminaciones LED incluidas son para fines decorativos y no son adecuadas para la iluminación principal de una habitación.
- Revise regularmente las conexiones de los tornillos y apriételos si es necesario. Observe las especificaciones de carga en la s instrucciones de montaje. Si en las instrucciones de montaje se incluyen tornillos de seguridad adicionales para una fijación según a la pared, deben instalarse (por ejemplo, estantes de pared, grandes armarios colgantes, etc.).
- Los muebles nuevos suelen emi r un olor caracterís co. El olor de los muebles nuevos se debe a la liberación de diversas sustancias volátiles de los materiales u lizados en muy bajas concentraciones. Estas sustancias no se regeneran y se disipan por sí solas después de una adecuada ven lación en poc empo. Mantenga una temperatura ambiente media de aproximadamente 18-23 grados Celsius y una humedad del aire entre el 40-55%, y ven le regularmente para prevenir la formación de moho. Gire y rote los colchones regularmente para evitar la formación de huecos. Limpie los muebles con paños de algodón ligeramente húmedos. Evite los paños de microfibra y los agentes de limpieza con adi vos abrasivos o solventes. Elimine inmediatamente la humedad estancada.
- Nota: Para evitar arañazos en el suelo, levante cuidadosamente los muebles tapizados. NO empuje, incline ni arrastre.

BG ВАЖНО! ЗАПАЗЕТЕ ЗА ПО-КЪСНА КОНСУЛТАЦИЯ. ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Дръжте малките части, опаковъчните торбички и фолиото далеч от бебета и малки деца поради риск от задушаване и възможно поглъщане!

За да избегнете риска от задушаване, премахнете пластмасовите покрития преди употреба. Унищожете покритията или ги дръжте далеч от деца.

- Моля, стриктно следвайте инструкциите за монтаж и ги запазете за бъдещи справки. Не можем да приемем никаква отговорност за неправилен монтаж. Не използвайте артикула, ако липсва някой конструктивен елемент или е повреден, като това компрометира неговата стабилност. Непазването на инструкциите, модификациите на продукта или използването на неоригинални части ще аннулират всякакви гаранции или претенции за отговорност. Нашият асортимент е предназначен изключително за частна употреба. Според инструкциите за монтаж монтажните артикули изискват закрепване към стена. Ако за включени дюбели/винтове, те са подходящи само за солидна зидария. Преди монтаж се информирайте за подходящи за дюбелиращи монтажни материали за вашата стена и го заменете при необходимост. Внимавайте за местоположението на водопроводите или електрическите кабели.
- Електрическите компоненти, които не са свързани към електрическата мрежа чрез контакт, трябва да бъдат инсталирани само от подходящо обучен персонал (например, осветление в бани, връзки на печки в кухни). За всички електрически компоненти е включена отделна инструкция. Моля, спазвайте я стриктно. Включените LED осветления са предназначени за декоративни цели и не са подходящи за основно осветление на стая.
 - Редовно проверявайте връзките на винтовете и ги затягвайте при необходимост. Спазвайте спецификациите за натоварване в инструкциите за монтаж. Ако в инструкциите за монтаж са предвидени допълнителни обезопасителни винтове за сигурно закрепване към стената, те трябва да бъдат монтирани (например, стени рафтове, големи виски шкафове и т.н.).
 - Новите мебели обикновено излъчват характерна миризма. Миризмата на нови мебели се дължи на освобождаването на различни летливи вещества от използваните материали в много ниски концентрации. Тези вещества не се възпроизвеждат и изчезват сами след подходящо проветряване за кратко време. Поддръжката средна стайна температура от около 18-23 градуса по Целзий и влажност на въздуха между 40-55%, и редовно проветрявайте, за да предотвратите образуването на мухъл. Редовно обръщайте и въртете матраците, за да предотвратите образуването на вълбятини.
 - Почиствайте мебелите с леко влажни памучни кърпи. Избягвайте микрофибърни кърпи и почистващи препарати с абразивни или разтворителни добавки. Незабавно отстранявайте задръжнатата влага.
 - Забележка: За да избегнете надрасване на пода, внимателно подвийте тапицираните мебели. НЕ плъзгайте, НЕ накланяйте, НЕ да рлапате.

CZ DŮLEŽITÉ! USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POTŘEBU. POZORNĚ SI PŘEČTĚTE

Varování: Držte malé části, obalové sáčky a fólie mimo dosah kojenců a malých dětí kvůli riziku udušení a možného spolknutí!

Aby se předešlo riziku udušení, odstraňte před použitím plastové obaly. Obaly zničte nebo držte mimo dosah dětí.

- Přísne dodržujte montážní pokyny a uchovejte je i v budoucnu po užití. Za nesprávnou montáž neneseš žádnou odpovědnost. Nepouívejte výrobek, pokud chybí jakákoliv konstrukční část nebo je poškozená, což by mohlo ovlivnit stabilitu. Nedozerání pokynů, úpravy výrobku nebo použití neoriginálních dílů zrušují jakoukoliv záruku nebo nároky na odpovědnost. Naše šrouby musí být učen vyláskáním pro soukromé použití. Podle montážních pokynů mnoho výrobků vyžaduje připevnení na zeď. Pokud jsou součástí balení hmoždinky/šrouby, jsou vhodné pouze pro pevné zdivo. Před montáží se informujte o vhodném montážním materiálu pro vaši zeď a v případě potřeby jej vyměňte. Dávejte pozor na vedení vodovodních nebo elektrických kabelů.
- Elektrické komponenty, které nejsou připojeny k elektrické síti prostřednictvím zásuvky, smí instalovat pouze odborné vyškolené osoby (například osvětlení v koupelnách, připojení sporáků v kuchyních). Pro všechny elektrické komponenty je přiložen samostatný návod. Prosím, dodržujte jej pečlivě. Příklad: Osvětlení je určeno k dekorativním účelům a není vhodné pro hlavní osvětlení místnosti.
 - Pravidelné kontroly šroubové spoje a v případě potřeby je dotahujte. Dodržujte specifikace za žení v montážním návodě. Po kud jsou v montážním návodě uvedeny další bezpečnostní šrouby pro bezpečné připevnení na zeď, musí být nainstalovány (například nástěnné police, velké závesné skříně, atd.).
 - Nový nábytek obvykle vydává charakteristický zápach. Zápach nového nábytku je způsoben uvolňováním různých těkavých látek z použitých materiálů ve velmi nízkých koncentracích. Tyto látky se neobjevují a samy se rozptýlí po odpovídajícím větrání během krátké doby. Udržujte průměrnou teplotu v místnosti kolem 18-23 stupňů Celsia a vlhkost vzduchu mezi 40-55% a pravidelně větrejte, aby se zabránilo tvorbě plísní. Pravidelně otáčejte a otáčejte matrace, aby se předešlo vzniku prohlubní. Nábytek čistěte lehce vlhkými bavlněnými hadříky. Vyhněte se vzhledu z mikrovlnky a čis čim prostředkům s abrazivními nebo rozpouštědly obsahujícími. Okamžitě odstraňujte stojatou vlhkost.
 - Poznámka: Aby nedošlo k poškození podlahy, opatrně zvedejte čalouněný nábytek. NEPOSOBUJTE, NEKLÁŇTE, NETÁHŇETE.

ÄHTIS! HOIDKE HILISEMAKS KASUTAMISEKS ALLES. LUGEGE HOOLIKALT LÄBI

HOIATUS: Hoidke väikesed osad, pakendikotid ja kiled imikutest ja väikelastest eemal, kuna on lämbumisoht ja võimalik

allaneelamine!

Lämbumisohtu väl miseks eemaldage enne kasutamist plast kka ed. Hävitage ka ed või hoidke need lastest eemal.

- Palun järgige täpselt kokkupaneku juhiseid ja hoidke neid edaspidiseks alles. Vale kokkupaneku eest ei vastusta. ÄRGE kasutage toodet, kui mõni konstruktsiooniosa puudub või on kahjustatud, mis mõjutab selle stabiilsust. Juhiste eiramine, toote muutmine või muu eoriginäolase kasutamine tühistab kõik гаран. idid vastustusvõimeld. Meie toetavikl on mõeldud ainult erakasutusseks. Vastavalt kokkupaneku juhistelet nõuavad paljud esemed kinnitamist seinale. Kui komplek s on tüübiid/kruid, sobivad need ainult tugevatele kiviseintele. Enne seinale paigaldamist uurige oma seinat jaoks sobivat paigaldusmaterjali ja vajadusel vahetage see välja. Põõrake tähelepanu vee- või elektrijuhtidele asukohtale.
- Elektrikomponendid, mida ei ole volutuvõrgu ühendatud sis kupesa kaudu, tohib paigaldada ainult vastavalt koollitatud spetsial ist (nt vannitoa valgus d, kõõglipli de ühendused). Kõikide elektrikomponen de jaoks on kaasas eraldi juhend. Järgige seda kindlas . kaasavale LED-valgus d on mõeldud dekora iveteks eesmärgideks ja ei sobi ruumi põhivalgustuseks.
- Kontrollige regulaarselt kruviühendusi ja vajadusel pingutage neid. Järgige kokkupaneku juhistes toodud koormuspiiranguid. Kui i kokkupaneku juhistes on e e nähtud täiendavad turvakruvid seinale ohutuks kinnitamiseks, tuleb need paigaldada (nt seinariigilid, suured riputatavad kapid jne).
- Uued mööbliesemed eraldavad tavaliselt iseloomuliku lõhna. Uue mööbli lõhn on põhjustatud kasutatud materjalidest vabanevatest eirnevatest lenduvatest ainetest väga madalates kontsentratsioonides. Need ei uene ja kaovad pärast piisavat tuulutamist lõhnikse aja jooksul iseenesest. Hoidke toatemperatuur umbes 18-23 kraadi Celsiuse järgi ja õhuniiskust 40-55% vahel ning tuulutage regulaarselt, et vält da hallituste teket. Põõrake ja keerate madratsile regulaarselt, et vält da lõhkude teket. Puhastage mööbl kergelt niisket puuvillast lappegaga. Vält ge mikrokudulappe ja abrasiivseid või lahust põhiseid puhastusvahendeid. Eemaldage seitses niiskuse kohe.
- Märkus: Põrandakriimustuste vält miseks tuleks põlsterdast mööbel e eavaatlikult. ÄRGE lükake, kallutage ega tõmmake.

HR VAŽNO! SAČUVATI ZA KASNIJE PONOVO ČITANJE. POZORNO PROČITATI

UPOZORENJE: Držite sitne dijelove, vrećice za pakiranje i folije dalje od beba i male djece zbog opasnosti od gušenja i mogućnosti gutanja!

Da biste izbjegli rizik od gušenja, uklonite plas čne omote prije uporabe. Uniš te omote ili ih držite podalje od djece.

- Molimo pažljivo slijediti upute za montažu i čuvanje za buduću upotrebu. Ne preuzimamo odgovornost za nepravilnu montažu. Ne korisite proizvod ako nedostaje bilo koji konstrukcijski dio ili je oštećen, čime je ugrožena njegova stabilnost. Nepoželjno je vanjsku upotrebu, izmjene na proizvodima ili uporaba neoriginalnih dijelova ponistava svajamstva ili zahtjeve za odgovornost. Nas asor nam je namijenjen isključivo za privatnu upotrebu. Prema uputama za montažu, mnogi arhitekci zahtijevaju pričvršćivanje na zid. Ako su uključeni plovi/vijci, prikladni su samo za čvrstu zidnu konstrukciju. Prije montaže na zid informirajte se o prikladnom materijalu za montažu za vaš zid i zamijenite ga ako je potrebno. Obratite pažnju na prolazak vodovodnih ili električnih instalacija.
- Električne komponente koje nisu spojene na električnu mrežu putem zračnice smislite instalirati samo odgovarajuće osposobljeni stručnjaci (npr. rasvjeta u kupatonicama, priključci za štednjake u kuhinjama). Za sve električne komponente pripoje zasu u zasebne upute. Molimo vas da ih pažljivo slijedite. Uključena LED rasvjeta namijenjena je dekorativnim svrhami i nije prikladna za glavno osvjjetljenje prostorije.
 - Redovito provjeravajte spojene vijake i po potrebi ih zategnite. Pridržavajte se specifikacija opterećenja u uputama za montažu. Zbog toga uputa za montažu postaje dodatno sigurnosni vijak za sigurno pričvršćivanje na zid, moraju se postaviti (npr. zidine police, vijeći viseli ormari itd.).
 - Novi namještaj obično ispušta kancerogene čimiris. Miris novog namještaja uzrokovan je otpuštanjem različitih isparljivih tvari iz korištenih materijala u vrlo niskim koncentracijama. To se stvari ne obnavljaju i same nestaju nakon odgovarajućeg provjetravanja u kratkom vremenu. Državajte prosječnu sobnu temperaturu od oko 18-23 stupnja Celzijusa i vlažnost zraka između 40-55% te redovito provjetravajte kako biste spriječili stvaranje plijesni. Redovito okrećite i roba madrace kako biste spriječili stvaranje udubljenja. Namještaj čiste blago vlažnim pamučnim krpama. Izbjegavajte krpe od mikrofakna i sredstva za čišćenje s abrazivnim ili otapalima. Odmah uklonite staklačju vodu.
 - Napomena: Da biste izbjegli ogrebotine na podu, pažljivo podignite tapetirani namještaj. **NEMOJTE** ga gurati, naginjati ili vući.

HU FONTOS! ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁSRA. OLVASSA EL FIGYELMESEN

FIGYELMEZTETÉS: Tartsa a kis alkatrészeket, csomagolózacskókat és fóliákat távol a csecsemőktől és kisgyermekektől a fulladás és esetleges lenyelés veszélye mia !

A fulladás kockázatának elkerülése érdekében távolítsa el a műanyag borításokat használat elő . Semmisítse meg a borításokat, vagy tartsa őket távol a gyerekektől.

- Kérjük, szigorúan kövesse az összeszerelési útmutatót és őrizze meg azt a későbbi használatához. Nem vállalunk felelősséget a helytelen összeszerelésért. Ne használja a terméket, ha bármelyik szerkeze elem hiányzik vagy sérült, ami a stabilitás csökkenését eredményez. Az útmutatót be nem tartás, a termék módosítása vagy nem erre alkalmas alkatrészek használata minden garanciát vagy felelősséget igényt érvénytelenít. Termékeink kizárólag magánhasználatra készültek. Az összeszerelési útmutatót szent szövegnek tekinthetjük, és nem szabad módosítani. A csomag tartalmazza a pilket/csavokat, az azok csatlakoztatásához szükséges alkatrészeket. A tájékoztató a megfelelő rögzítésmódról, a falhoz, és szükség esetén cserelejt. Úgy kell a víz- vagy elektromos vezetékek elhelyezésére. Azokat az elektromos alkatrészeket, amelyeket nem csatlakoztatnak a hálózathoz konnektoron keresztül, csak megfelelően képzett szakember telepíthet (például fűdűszobai világítás, konyhai tűzhelycsatlakozások). Minden elektromos alkatrészhez külön útmutató tartozik. Kérjük, feltétlenül kövesse azt. A mellékelt LED-világítás dekorációs célokra szolgál, és nem alkalmas a helyiség fő világítására.
- Rendszeresen ellenőrizze a csavaros kötések, és szükség esetén húzza meg azokat. Tartsa be az összeszerelési útmutatóban megadott terhelési előírásokat. Ha az összeszerelési útmutatóban további biztonsági csavarok vannak előírva a falhoz való biztonságos rögzítéshez, azokat feltétlenül fel kell szerelni (például fal polcok, nagy függőszekrények stb.).
 - Az új bútorok állásának jellegzetes zörgés árasztanak. Az új bútorok azok a használati anyagokból felszabaduló különböző illékony anyagok, amelyek kezdetben nagyon alacsony koncentrációban. Ezek az anyagok nem regenerálódnak, és megfelelő szellőztetés után rövid időn belül maguktól eltűnnek. Tartsa a szobahőmérséklet körülbelül 18-23 Celsius fok között, és a levegő páratartalmát 40-55% között, és rendszeresen szellőztessen a penészképződés elkerülése érdekében. Fordítsa és forgassa rendszeresen a matracokat, hogy elkerülje a horpadások kialakulását. Tiszta és bútorokat enyhén nedves pamutkendőkkel. Kerülje a mikroszálas kendőket és a súrolószereket vagy oldószeres adalékokat tartalmazó szőszereket. Az álló nedvséget azonnal távolítsa el.
 - Megjegyzés: A padló karcolódásának elkerülése érdekében óvatosan emelje meg a kárpított bútorokat. Ne tolja, ne billentse, ne húzza.

LT SVARBU! IŠSAUGOKITE VĖLESNIAM NAUDOJIMUI. ATIDŽIAI PERSKAITYKITE

ĮSPĖJIMAS: Laikykite mažus komponentus, pakuotės maišelius ir plėveles nuo kūdikių ir mažų vaikų, kad išvengtumėte uždusimo ir galimo prarijimo pavojaus!

Norėdami išvengti uždusimo rizikos, prieš naudodami pašalinkite plastikines pakuotes. Sunaikinkite pakuotes arba laikykite jas nuo vaikų.

- Prasme griežtai laikyti montavimo instrukcijų ir jas saugoti ateičiai. Mes neatsakome už neteisingai montavimą. Nenadokite produkto, jei trūksta kokio nors konstrukcinio elemento arba jis yra pažeistas, kas gali paveikti jo stabilumą. Instrukcijų nesilaikymas, produkto pakeičimas ar neoriginiai dalių naudojimas panaikina bet kokias garantijas ir yra atsakomybės reikalavimas. Mūsų asmenas mentas skirtas tik privaty naudojimui.
- Pagal montavimo instrukcijas daugelis produktų turi būti namini prie sienos. Jei komplekte yra kaišiai / varžtai, jie yra namini k tvirtoms mūro sienoms. Prieš montavimą išsiaiškinkite, kokie montavimo medžiagos yra namos jūsų sienai, ir prireikus jas pakeiskite. Atkreipkite dėmesį į vandens ar elektros kabelių vietą.
- Elektriniai komponentai, kurie nėra prijungti prie elektros tinklo ar elektros laidų, turi būti montuojami k kvalifikuoto specialisto (pvz., vonios kambario apšvietimas, viryklės prijungimas virtuveje). Visiems elektros komponentams pridedamas atskiras vadovas. Prasme jo laikyti s komplektą įtrauktas LED lempos skirtos dekoratyviniais kslais ir nėra namos pagrindiniai patalpos apšvietimui.
- Reguliariai klinkite varžtų jungtis, jei reikia, jas priveržkite. Laikykitės montavimo instrukcijose nurodytų apkrovos parametrų. Jei montavimo instrukcijose numatyti papildomi saugos varžtai, skir saugiam sienos tvirtinimui, jie turi būti sumontuoti (pvz., sienos lentynos, dideli kabinai spintelės ir kt.).
- Nauji baldai dažnai skleidžia būdingą kvapą. Naujo baldų kvapas atsiranda dėl įvairių laukiamų medžiagų iš medžiagų, naudojamų labai mažomis koncentracijomis. Šios medžiagos nesusidaro iš naujo ir išnyksta po namo vėdinimo per trumpą laiką. Laikykitės vidutinę temperatūrą apie 18-23 laipsnius Celsijaus ir oro drėgmę nuo 40-55% ir reguliariai vėdinkite, kad išvengtumėte pelėsio formavimosi. Reguliariai keiskite ir sukinkite čiužinius, kad išvengtumėte duburių. Baldus valykite šiek k drėgnomis medvilnėmis s šluostėmis. Venkite mikropluosto šluosčių ir valymo priemonių su abrazyviais ar rpiakiais. Nedelsiant pašalinkite stovinčią drėgmę.
- Pastaba: Norėdami išvengti įbrėžimų ant grindų, atsargiai pakelkite apmuštus baldus. NE stumkite, NE lenkite ir NE traukite.

LV SVARĪGI! SAGLABĀT VĒLĀKĀM UZZINĀM. RŪPĪGI IZLASĪT

BRĪDINĀJUMS: Turiet mazos komponentus, iepakojuma maisījumus un plēves tālu no zīdaiņiem un maziem bērniem, lai novērstu nosmakšanas un norīšanas risku!

Lai novērstu nosmakšanas risku, pirms lietošanas noņemiet plastmasas pārklājumus. Iznīciniet pārklājumus vai turiet tos tālu no bērniem.

- Lūdzs, s ņgri ievērojot montāžas instrukcijas un saglabājiet tās turpmākai lietošanai. Mēs neuzņemam atbildību par nepareizu montāžu. Nelietojiet produktu, ja trūkst kādas konstrukcijas elementa vai tas ir bojāts, kas var ietekmēt tā stabilitāti . Instrukciju neievērošana, produkta modifikācijas vai neoriģinālu daļu izmantošana an ulē visas garas jaun vai atbīdības prasības. Mums sor ments ir paredzēts, lai privāti lietošanai. Saskaņā ar montāžas instrukcijām daudzām izstrādājumiem nepieciešama pievienošana pie sienas . Ja komplektā ir di belļ/vītnes, e ir piemēro kai cie em mūriem. Pirms montāžas pārbaudiet, kāds montāžas materiāls ir piemērots jūsu sienai, un, ja nepieciešams, nomainiet to. Pievērsiet uzmanību idejam, kas vienlaikus paredz, ka elektriskās vadības sistēmas jāinstalē kopā ar elektrisko vadu novietojumu.
- Elektriskās komponentes, kuras nav pieslēgtas pie elektroenerģijas kla, izmantojot kontaktligzdu, drīkst uzstādīt kai abt līstoši apmācīts speciālists (piemēram, apgaismojums vannas istabā, plī s virtuvē). Visām elektriskajām komponentēm ir pievienots atsevišķs norādījums. Lūdz, ievērojiet to. Iekļau e LED apgaismojumi ir paredzē dekora vien mērkien un nav piemēro tel pas galvenajam apgaismojumam.
- Regulāri pārbaudiet skurvju savienojumus un, ja nepieciešams, tos pievelciet. Ievērojot montāžas instrukcijas norādītās slod zes specifikācijas. Ja montāžas instrukcijās ir paredzētas papildu drošības skrūves sienas drošai pievienošanai, tās ir obligā jāuzstāda (piemēram, sienas plauks , līeli pakaramie skapji u .).
- Jauni mēbeļu izstrādājumi parāda izdalītu raksturīgu smaku. Jaunu mēbeļu smaka rodas no dažādu gaistošu vielu izdalīšanās no izmantotajiem materiāliem jo zemās koncentrācijās. Šīs vielas ne ek atjaunotas un izžud pēc atbilstošas vēdināšanas šīs laikā. Uzturiet virsmu istabas temperatūru aptuveni 18-23 grādos pēc Celsija un gaisa mitrumu no 40-55%, un regulāri vēdiniet, lai novērstu pelējuma veidošanos. Regulāri pagrieziēt apgrieziet matraci, lai novērstu iedobumu veidošanos. Tīriet mēbeles ar apmērli tīrīt karvālinas drānām. Izvairie e no mikrošķiedras drānām un rīšanas līdzekļiem ar abrazīviem vai šķīdinātājiem pievienotās savstādājam. Nekavējie e es ņemiet stāvošo mitrumu.
- Piezieme: Lai izvairītos no grīdas krāpējumiem, uzmanīgi paceliet polsterētās mēbeles. NEPAKĻAUJĒT, NEKĻANĪT, NEVELČĪT.

NL BELANGRIJK! BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING OM LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN. LEES AANDACHTIG DOOR!

WAARSCHUWING: Houd kleine onderdelen, verpakkingszakken en folies uit de buurt van baby's en peuters om verslik- en inslikkingsgevaar te voorkomen!

Om het risico op verslikking te vermijden, verwijder de plastic omhulsels vóór gebruik. Vernietig de omhulsels of houd ze uit de buurt van kinderen.

- Volg de montage-instructie es nauwkeurig en bewaaze deze voor toekomst g gebruik. Wij nemen geen verantwoordelijkheid voor onjuiste montage. Gebruik het product niet anders es een constructie of onderdeel ontbreekt of beschadigd is, wat de stabiliteit kan beïnvloeden. Het negeren van de instructie es, wijzigingen aan het product of het gebruik van niet-originele onderdelen vervalt alle гаран es of aansprakelijkheidsclaims. Ons assortiment is uitsluitend bedoeld voor persoonlijk gebruik. Volgens de montage-instructie es moeten veel arken aan de muur worden bevestigd. Als pluggen/schroeven bijgeleverd zijn, zijn deze alleen geschikt voor stevige muren. Informeer voor de wandmontage naar het geschikte montage materiaal voor uw muur en vervang dit indien nodig. Let op de loop van water- of elektriciteitsleidingen.
- Elektrische componenten die niet via een stopcontact op het elektriciteitsnet zijn aangesloten, mogen alleen worden gedinstalleerd door gekwalificeerd personeel (bijvoorbeeld badkamerverlichting, kookplaat-aansluitingen in de keuken). Bij alle elektrische componenten is een aparte handleiding bijgevoegd. Volg deze absoluut op. De meegeleverde LED-verlichting is bedoeld voor decoratieve doeleinden en is niet geschikt voor hoofdverlichting van een ruimte.
- Controleer regelmatig de Schroefverbindingen en draai deze indien nodig aan. Houd u aan de belastingsspecificaties in de montage-instructie es. Als er in de montage-instructie es extra veiligheidsbouten zijn voorgeschreven voor een veilige wandbevestiging, moet deze absoluut worden gedinstalleerd (bijv. wandplanken, grote hangkasten, enz.).
- Nieuwe meubels geven doorgaans een kenmerkende geur af. De geur van nieuwe meubels ontstaat door de afgifte van verschillende vluchtstoffen uit de gebruikte materialen in zeer lage concentraties. Deze stoffen worden niet opnieuw gevormd en verdampen na de nodige ventileringsperiodes kortdurend. Houd de kamertemperatuur gemiddeld rond de 18-23 graden Celsius en de luchtvochtigheid tussen 40-55% en de luchtverwisseling om schimmelvorming te voorkomen. Draai en draai matrassen regelmatig om de levensduur te verlengen. Reinig de meubels met licht vochtige doeken. Vermijd microvezeldoeken en reinigingsmiddelen met schurende of oplosmiddelhoudende toevoegingen. Verwijder staande vocht onmiddellijk.
- Opmerking: Om krassen op de vloer te voorkomen, is de gestoffeerde meubels voorzichtig op de vloer, kantel of trek niet.

PT IMPORTANTE! MANTER PARA REFERENCIA FUTURA. LER ATENTAMENTE".

AVISO: Mantenha pequenas peças, sacos de embalagem e filmes longe de bebês e crianças pequenas para evitar riscos de asfixia e engasgamento!

Para evitar o risco de asfixia, remova as capas plásticas antes do uso. Descarte as capas ou mantenha-as fora do alcance das crianças.

- Por favor, siga rigorosamente as instruções de montagem e guarde-as para referência futura. Não assumimos responsabilidade por montagem incorreta. Não use o produto se faltar algum componente e estrutural ou se estiver danificado, o que pode comprometer a estabilidade. O não cumprimento das instruções, modificações no produto ou uso de peças não originais anulam todas as garantias ou reivindicações de responsabilidade. Nossa gama é desenhada exclusivamente para uso doméstico. De acordo com as instruções de montagem, muitos itens precisam ser fixados na parede. Se buchas/parafusos não forem incluídos, eles não são adequados apenas para paredes sólidas. Antes da montagem na parede, informe-se sobre o material de montagem adequado para sua parede e substitua-o, se necessário. Preste atenção ao trajeto dos cabos de água ou elétricos.
- Componentes elétricos que não estão conectados à rede elétrica através de uma tomada devem ser instalados apenas por pessoal qualificado (por exemplo, iluminação em banheiros, conexões de fogões na cozinha). Um manual separado acompanha todos os componentes elétricos. Por favor, tome cuidado e siga o rigoroso. As luzes de LED fornecidas são desenhadas para uso doméstico e não são adequadas para a iluminação principal do ambiente.
- Verifique regularmente as conexões dos parafusos e aperte-os, se necessário. Siga as especificações de carga nas instruções de montagem. Se as instruções de montagem indicarem parafusos de segurança adicionais para uma fixação segura na parede, eles devem ser instalados (por exemplo, prateleiras de parede, armários suspensos grandes, etc.).
- Móveis novos geralmente emitem um odor característico. O cheiro dos móveis novos é causado pela liberação de diversas substâncias voláteis dos materiais utilizados em concentrações muito baixas. Essas substâncias não são reproduzidas e evaporam apenas a medida necessária em pouco tempo. Mantenha a temperatura ambiente em torno de 18-23 graus Celsius e a umidade do ar entre 40-55% e ventile regularmente para evitar a formação de mofo. Vire e gire os colchões regularmente para evitar a formação de afundamentos. Limpe os móveis com panos de algodão levemente úmidos. Evite panos de microfibra e produtos de limpeza com aditivos abrasivos ou à base de solventes. Remova imediatamente a umidade acumulada.
- Nota: Para evitar arranhões no chão, levante os móveis estofados com cuidado. NÃO empurre, incline ou puxe.

RO IMPORTANT! A SE PĂSTRA PENTRU REFERINTE ULTERIOARE. A SE CITI CU ATENȚIE

AVERTIZARE: Tineti piesele mici, sacii de ambalare si foliile departe de bebelusi si copii mici pentru a preveni riscurile de sufocare si înghitire!

Pentru a evita riscul de sufocare, îndepărtati ambalajele din plasă înainte de utilizare. Distrugeti ambalajele sau păstrați-le departe de copii.

- Vă rugăm să respectați cu strictețe instrucțiunile de montaj și să le păstrați pentru o utilizare ulterioară. Nu ne asumăm responsabilitatea pentru montajul incorrect. Nu uitați produsul dacă lipsește vreo piesă structurală sau este deteriorată, ceea ce poate compromite stabilitatea acestuia. Nerespectarea instrucțiunilor, modificarea produsului sau a lăzilor pieselor neoriginale anulează orice garanție sau cerere de răspundere. Gama noastră este destinată exclusiv uzului privat. Conform instrucțiunilor de montaj, multe articole trebuie fixate pe perete. Dacă sunt incluse dibluri/suruburi, acestea sunt adecvate doar pentru ziduri solide. Înainte de montaj pe perete, informați-vă despre materialul de montaj potrivit pentru pereții dumneavoastră și înlocuiți-l, dacă este necesar. Fiți atenți la traseul conductorilor de apă sau electrice.
- Componentele electrice care nu sunt conectate la rețeaua electrică printr-o priză trebuie instalate numai de personal calificat (de exemplu, iluminat în băi, conexiuni de aragazuri în bucătărie). Fiecare component electric vine cu un ghid separat. Vă rugăm să-l urmăriți cu strictețe. Iluminatul LED inclus este destinscopurilor decoraive și nu este potrivit pentru iluminatul principal al unei încăperi.
- Verificați periodic conexiunile șuruburilor și strângeți-le, dacă este necesar. Respectați specificațiile de încărcare din instrucțiunile de montaj. Dacă în instrucțiunile de montaj sunt specificate șuruburi de siguranță suplimentare pentru fixarea sigură pe perete, acestea trebuie montate (de exemplu, la urile de perete, dulapuri suspendate mari etc.).
- Mobilierul nu emite, în general, un miros caracteristic. Că mirosul de mobilier nu este cauzat de eliberarea diverselor substanțe mari volatile din materialele utilizate în concentrații foarte mici. Aceste substanțe nu sunt regenerative și se evaporă după o vreme lațea adecvată într-un spațiu. Mențineți temperatura camerei în jur de 18-23 grade Celsius și umiditatea aerului între 40-55% și veți avea lațea regulată pentru a preveni formarea mușgaiului. Răsăuțiți și roțalțelele periodic pentru a preveni formarea adănciturilor. Curățați mobilierul cu cârpe din bumbac ușor umed. Evitați cârpele din microfibră și produsele de curățare cu aditivi abrazivi sau pe bază de solventi. Îndepărtați imediat umiditatea stagnantă.
- Notă: Pentru a evita zgârieturi pe podea, ridicați cu grijă mobilierul tapitat. Nu împingeți, înclinați sau trageți.

RUS ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Держите маленькие детали, упаковочные пакеты и пленки подальше от младенцев и маленьких детей, чтобы избежать риска удушья и случайного проглатывания!

Чтобы избежать риска удушья, удалите пластиковые упаковки перед использованием. Уничтожьте упаковки или держите их подальше от детей.

- Покупатель, строго следуйте инструкциям по сборке и сохраните их для последующего использования. Мы не несем ответственности за неправильную сборку. Не используйте продукт, если отсутствует какой-либо конструктивный элемент или если он поврежден, что может повлиять на его стабильность. Несоблюдение инструкций, изменения в продукте или использование неоригинальных частей аннулирует все гарантии и претензии на ответственность. Наш ассортимент предназначен исключительно для частного использования. Согласно инструкциям по сборке, многие изделия должны быть закреплены на стене. Если в комплекте есть дюбели/шурупы, они подходят только для прочных стен. Перед монтажом на стену узнайте о подходящих крепежных материалах для вашей стены и, если необходимо, замените их. Обратите внимание на размещение водопроводных или электрических проводов.
- Электрические компоненты, которые не подключены к электросети через розетки, должны устанавливать только квалифицированные специалисты (например, освещение в ванной комнате, подключения плиты на кухне). Каждый электрический компонент имеет отдельное руководство. Покупатель, обязательно следуйте ему. Включенные светодиоды предназначены для декоративного освещения и не подходят для основного освещения помещения.
 - Регулярно проверяйте соединения винтов и при необходимости подтягивайте их. Соблюдайте указанные в инструкциях по сборке параметры нагрузки. Если в инструкциях по сборке предусмотрены дополнительные крепежные винты для надежного крепления к стене, их необходимо использовать (например, настенные полки, большие навесные шкафы и т.д.).
 - Новая мебель обычно имеет характерный запах. Запах новой мебели возникает из-за выделения различных летучих веществ из используемых материалов в очень низких концентрациях. Эти вещества не восстанавливаются и испаряются после надлежащей вентиляции в течение короткого времени. Поддерживайте температуру в помещении около 18-23 градусов Цельсия и влажность воздуха в пределах 40-55% и регулярно проветривайте, чтобы предотвратить образование плесени. Регулярно переворачивайте и вращайте матрасы, чтобы избежать образования вмятин. Чистите мебель слегка влажными хлопковыми тряпками. Избегайте микроволновых тряпок и чистящих средств с абразивными или растворителями. Немедленно удалите сточную влагу.
- Примечание: Чтобы избежать царапин на полу, осторожно поднимайте обитую мебель. НЕ толкайте. НЕ наклоняйте и НЕ тяните.

SK DÔLEŽITÉ! USCHOVAJTE NA NESKORŠIE POUŽITIE. POZORNE SI PREČÍTAJTE

VÝSTRAHA: Uchovávajte malé diely, obaly a fólie mimo dosahu deťov a malých deťov, aby ste predišli riziku udusení a prehltnutí!

Aby ste predišli riziku udusenía, odstráňte plastové obaly pred použitím. Zlikvidujte obaly alebo ich držte mimo dosahu deťmi.

- Dôsledne dodržiavajte montážne pokyny a uchovávajte ich na neskoršie použitie. E. Nezodpovedá za nesprávnu montáž. Nepoužívajte e produkt, ak chýba akákoľvek konštrukčná súčasť alebo ak je poškodená, čo môže ovplyvniť jeho stabilitu. Nedodržiavajte pokynov, zmeny na produkte alebo použiť e neoriginálnych dielov rúši všetky záruky a nároky na zodpovednosť. Naša ponuka je určená výhradne na súkromné použitie e. Poďa montážnych pokynov treba mnohé položky pripájať na stenu. Ak sú v balení hmoždínky/skrutky, sú ur čené iba pre pevné murivo. Pred montážou na stenu sa informujte o vhodnom montážnom materiáli pre vašu stenu a v prípade potreby ho vymenite. Dávajte pozor na priehyb vodovodných alebo elektrických vedení.
- Elektrické komponenty, ktoré nie sú pripojené k elektrickej sie či zasuvky, by mali inštalovať iba kvalifikovaní odborníci (napr. osvetlenie v kúpeľni, pripojenia varných dosiek v kuchyni). Každý elektrický komponent má priložený samostatný návod. Dôsledne dho dodržiavajte. Súčasťou balenia sú LED svetlá určené na dekora vne účely a nie sú vhodné na hlavné osvetlenie miestnosti.
 - Pravidelne kontrolujte skrutkové spoje a podľa potreby ich dahnite. Dodržiavajte špecifikácie zaťaženia uvedené v montážnych ch pokynoch. Ak sú v montážnych pokynoch predpísané ďalšie bezpečnostné skrutky na bezpečné upevnenie na stenu, musia byť nainštalované (napr. nástenné poličky, veľké zaväsené skrinky atď.).
 - Nový nábytok zvyčajne vydáva charakteri cký zápach. Zápach nového nábytku vzniká uvoľňovaním rôznych prchavých látok z použitých materiálov v veľmi nízkych koncentráciách. Tieto látky sa neopukujú a po riadnom vetraní sa samy odparia v krátkom čase. Udržujte priemernú izbovú teplotu okolo 18-23 stupňov Celzia a vlhkosť vzduchu medzi 40-55% a pravidelne vetrajte, aby ste predišli vzniku plesní. Pravidelne otáčajte a prevracajte matrace, aby ste predišli vytváraním prehĺb. Cis te nábytok jemne vlniť alebo ba vlnenými handrami. Vyhnete sa mikrovláknovým handrám a ľacim prostriedkom s abrazívnymi alebo rozpúšťadlami. Okamžite odstráňte stojatu vlhkosť.
 - Poznámkami: Aby ste predišli skrabcaniu na podlahe, opatrne zdvihnite čalúnený nábytok. NEPUŠUJTE, NAKLÁNAJTE alebo NETIAHNITE.

SL !POMEMBNO! SHRANITE ZA KASNEJŠO UPORABO. SKRBNNO PREBERITE

OPOZORILO: Majhne dele, embalažne vrečke in folije držite stran od dojenčkov in malih otrok, da preprečite nevarnost zadušitve in požiranja!

Da preprečite nevarnost zadušitve, odstranite plastične ovitke pred uporabo. Ovitke uničite ali jih držite stran od otrok.

- Natančno upoštevajte navodila za montažo in jih uporabite za kasnejšo uporabo. Ne prevzemamo odgovornosti za nepravilno montažo o. Izdelka ne uporabljajte, če manjka kakšen konstrukcijski del ali je poškodovan, kar lahko vpliva na njegovo stabilnost. Neupoštevanje navodil, spremembe na izdelku ali uporaba neoriginalnih delov pomeni, da ne boste imeli nobene garancije ali možno za uveljavljanje odgovornosti. Naša ponudba je namenjena izključno za zasebno uporabo. Po navodilih za montažo je treba številne izdelke pritrditi na steno. Če so priloženi vložki/šravbi, so namenjeni samo za trdne zidove. Pred montažo na steno se pozanimajte o primernem montažnem materialu za vašo steno in ga po potrebi zamenjajte. Bodite pozorni na potek vodovodnih ali električnih cevi.
- Električne komponente, ki niso priključene na električno omrežje prek vtičnice, naj namestite le usposobljen strokovnjak (na primer, osvetlitev v kopalnici, priključki za štedilnike v kuhinji). Vsaka električna komponenta ima priložena ločena navodila. Teh navodil se strogo držite. Vključite LED svetlobo, če jo nameenjate dekorativno in namenom in niso primerne za glavno osvetlitev prostora o.
 - Redno preverjajte povezave vijakov in jih po potrebi zategnite. Upoštevajte specifikacije obremenitve v navodilih za montažo. Če so v navodilih za montažo predvideni dodatni varnostni vijaki za varno pritrditev na steno, jih morate nujno namestiti (na primer, stenске plošče, veliki viseči omariči itd.).
 - Nova pohištva običajno oddajajo značilen vonj. Vonj novega pohištva izhaja iz sproščanja različnih hlapnih snovi iz uporabljenih materialov v zelo nizkih koncentracijah. Te snovi se ne obnavljajo in se po ustreznem prezračevanju hitro izhlapijo. Ohranite povprečno temperaturo v prostoru okoli 18-23 stopinj Celzija in vlažnost zraka med 40-55% ter redno prezračujte, da preprečite nastanek plesni. Redno obračajte in vrtajte vzmetnice, da preprečite nastanek vdolbin. Čiščenje pohištva z rahlo vlažnimi bombažnimi krpmi. Izogibajte se krpam iz mikrovlakna in čiščenju s mikrovlakni in čiš. Inim sredstvom z abrazivnimi ali topilnimi dodatki. Takoj odstranite stoečo vlago.
 - Opomba: Da se izognete praskam na tleh, previdno dvignite oblažnjeno pohištvo. NE POMIKAJTE, NE NAGIBAJTE ali NE VLECITE.

SRB VAŽNO SAČUVATI ZA KASNIJA ČITANJA I PROVERU. PAŽLJIVO PROČITATI

OPUZORENJE: Sitne delove, kese za pakovanje i foliju držite podalje od beba i male dece zbog opasnos od gušenja i mogućeg gutanja!

Da biste izbegli rizik od gušenja, plas čne poklopce treba ukloniti pre upotrebe. Poklopci se moraju uništiti ili držati dalje od dece.

- Obravnavo prva te uputstva za sastavljanje i čuvanje. Ne možemo prihvatiti nikakvu odgovornost za nepravilno sastavljanje. Nemojte koristiti predmet ako nedostaje strukturna komponenta ili je njena stabilnost narušena usled oštećenja. Sve garancije i lične potraživanja odgovornosti će biti nevažeće u slučaju nepoštovanja, promena na proizvodu ili upotrebe neoriginalnih delova. Nas asor' nam je dizajniran isključivo za privatnu upotrebu. Prema uputstvima za montažu, moramo predmet zahtevati montažu na zid. Ako su uključeni plovi/srafovi, oni su pogodni samo za čvrste zidove. Pre montaže na zid, informišite se o odgovarajućem montažnom materijalu za vaš zid i zamenite ga ako je potrebno. Obratite pažnju na trasu vodova ili dalekova.
- Električne komponente koje nisu priključene na električnu mrežu preko osiguranice sme da instalira samo odgovarajuće obučeno stručno osoblje (npr. osvetljenje u kupatolu, priključci šporeta u kuhinji). Za sve električne komponente su uključena posebna uputstva. Molimo obratite pažnju na ove LED osvetljenje uključeno je u dekora' vne svrhe i nije pogodno za glavno osvetljenje prostorije.
 - Proveravajte vijčane spojeve u redovnim intervalima i po potrebi ih zategnite. Obratite pažnju na informacije o učvršćivanju u uputstvima za montažu. Ako uputstva za montažu predviđaju dodatne zavrtnje za zaključavanje za sigurnu montažu na zid, oni moraju biti ugrađeni (npr. zidne ploče, veliki zidni ormarić, itd.).
 - Novi nameštaj obično odiše jakim mirisom. Miris novog nameštaja je uzrokovan oslobađanjem širokog spektra isparljivih supstanci iz materijala koji se koriste u najnižim koncentracijama. Ove supstance se ne reprodukuju i isparavaju same od sebe u kratkom vremenu nakon što su odgovarajuće proventne. Uverite se da je prosečna temperatura u prostoriji oko 18-23 stepena Celzijusa i da je vlažnost u prostoriji između 40 - 55% i redovno proverite da biste sprečili formiranje plijesni. Redovno okrećite i rotirajte đokute kako biste sprečili stvaranje udubljenja. Obratite pažnju na nameštaj blago vlažnim pamučnim krpom. Izbegavajte krpe od mikrovlakana i proizvode za čišćenje sa abrazivnim ili adhezivnim bazama razrastača. Odmah uklonite svu stajajuću vlagu.
 - Napomena: Da biste izbegli oštećenje na podu, pažljivo podignite tapacirane nameštaj. NEMOJTE gurati, naginjati ili vući.

SWE VIKTIGT! SPARA FÖR SENARE REFERENS. LÄS NOGGRANT

VARNING: Håll smådelar, förpackningsplåsar och folier borta från spädbarn och små barn för att undvika kvävningssvältningsrisker!

För att undvika kvävningsrisk, ta bort plastöverdrag innan användning. Släng överdragen eller håll dem utom räckhåll för barn.

- Följ noggrant monteringsanvisningarna och förvara dem för fram då bruk. Vi tar inget ansvar för felaktig montering. Använd inte produkten om någon konstruktion del saknas eller är skadad, vilket kan påverka dess stabilitet. Underlätta inte en följa instruktörerna, förändringar på produkten eller användning av icke-originaldelar gör att alla garantier och ersättningsanspråk upphör. Vårt svar ment är avse för privat bruk. Enligt monteringsanvisningarna ska många ar klar fästas på väggen. Om det följer med plug /gar skruvar är det endast lämpliga för fasta murverk. Kontrollera lämpligt monteringsmaterial för din vägg innan du monterar och byt ut det om nödvändigt. Var uppmärksam på placeringen av vä g en- eller elektriska ledningar.
- Elektriska komponenter som inte är anslutna till elnätet via e u g anslut installeras av kvalificerad personal (t.ex. belysning i badrum, anslutningar i spisar i köket). Varje elektrisk komponent kommer med en separat instrukt. Om följ dessa noggrant. Inkluderad LED-belysning är avsedd för dekora vä ändamål och är inte lämplig för huvudbelysning av e rum.
- Kontrollera regelbundet skruvsulningarna och dra åt dem vid behov. Följ belastningsspecifikationerna i monteringsanvisningarna. Om monteringsanvisningarna föreskriver extra säkerhetsskruvar för säkra väggmonteringar måste dessa installeras (t.ex. vägghyllor , stora hängande skåp osv.).
- Ny möbelsäng avger naturligtvis en karaktärs sk lukt. Lukt från nya möbler orsakas av a olika flyk ga ämnen frigörs från de använda materialen i mycket låga koncentrationer. Dessa ämnen återkommer inte och avdunstar e korrekt ven la on inom kort d. Håll en genomsnittlig rumstemperatur på cirka 18 -23 grader Celsius och en l u f u g ghet mellan 40-55% och ven lera regelbundet för a förhindra mögel livväxt. Vänd och rotera madrasserna regelbundet för a förhindra a de r gropar. Rengör möbelen med fuktade bomullshanddukar. Undvik mikrofiberväskor och rengöringsmedel med slipande eller lösningsmedelsbaserade lösningar. Ta omedelbart bort ständande möbler.
- Notera: För a undvika repor på golvet, ly försök gtt uppstapla föteln. Skjut inte, luta inte eller dra.

TR ÖNEMLİ! İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN. LÜTFEN DİKKATLİCE OKUYUN

UYARI: Küçük parçaları, ambalaj poşetlerini ve folyoları bebeklerden ve küçük çocuklardan uzak tutun, boğulma ve yutma riskini önleyin!

Boğulma riskini önlemek için, plastik kaplamaları kullanmadan önce çıkarın. Kaplamaları imha edin veya çocuklardan uzak tutun.

- Montaj talimatlarını dikkate takip edin ve gelecek kullanımı için saklayın. Yanlış montajdan sorumlu değildir. Ürünü, her hangi bir yapısal parça eksikse veya hasar görmüşse kullanmayın; bu, ürünün stabilitesini etkileyebilir. Talimatları uygulamaması, üründen değişiklik yapılması veya orijinal olmayan parçaların kullanılması, tüm гаран ve sorumluluk taleplerini geçersiz kılar. Ürünlerimiz yalnızca kişisel kullanım içindir. Montaj talimatlarına göre, birçok ürünü duruma monte edilmesi gerekmektedir. Pakete birlikte dübel/vida varsa, bunlar sadece sağlam duvarlar için uygundur. Durumta yapılmadan önce duvarınız için uygun m ontaj malzemeleri hakkında bilgi alın ve gerekirse değ iştir in. Su veya elektrik kablolarının kullanılması için talimatları okuyun.
- Elektrik komponentleri, bir prize aracılığıyla elektrik şebekesine bağlanıyorsa, yalnızca yetkili personel tara ndan kurulmalıdır (örneğin, banyodaki aydınlatmalar, mu aktaki ocak bağlan ları). Her elektrikli bileşenle birlikte ayrı bir kılavuz gelir. Lü en buna kesinlikle uyun. Dahil edilen LED aydınlatmalar dekora f amaçlıdır ve bir odanın ana aydınlatması için uygun değ ildir.
- Vidaların başları larını düzenli aralıklarla kontrol edin ve gerekirse sıkın. Montaj talimatlarındaki yükleme bilgilerine uyun. Montaj talimatlarındaki ek güven lik vidaları duvara sağlam montaj için belir imişse, bunların takılması gerekmektedir (örneğin, duvar rafları, büyük askılı dolaplar vb.).
- Yeni mobilyalar genellikle karakteris k bir koku yayar. Yeni mobilya kokusu, kullanılan malzemelerden çok düşük konsantrasyon larda çeşitli uçuk maddelerin salınmasından kaynaklanır. Bu maddeler yeniden duşmaz ve uygun havalandırma sonrası kısa süre içinde buharlaşır. Odanın sıcaklığı ortalam a 18-23 derece Celsius ve nem oranını %40-55 arasında tutun ve düzenli olarak havalandırarak kü f oluşumunu önleyin. Yas kları düzenli olarak çevirin ve döndürün, çökm e oluşumunu önlemek için. Mobilyaları hafif nemli pamuklu bezlerle temizleyin. Mikrofiber bezler ve aşındırıcı veya çözücü içeren temizlik maddelerinden kaçının. Duran zemin hemen temizleyin.
- Not: Zemin üzerinde çizilmeler neden olmamak için dşemeli mobilyaları dikkatlice kaldırın. İtme, eğme veya çekme yapmayın.

UKR ВАЖЛИВО! ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ У МАЙБУТНЬОМУ. УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Тримайте маленькі деталі, упаковки та плівки подалі від немовлят і маленьких дітей, щоб уникнути ризику удушення та проковтуття!

Щоб уникнути ризику удушення, зніміть пластикові упаковки перед використанням. Утилізуйте упаковки або тримайте їх подалі від діт ей.

- Дотримуйтеся інструкцій по монтажу і зберігайте їх для подальшого використання. Ми не несемо відповідальності за неправильний монтаж. Не використовуйте продукт, якщо відсутня будь-яка конструктивна частина або якщо вона пошкоджена, що може вплинути на його стабільність. Недотримання інструкцій, зміни в продукті або використання неоригінальних частин анулює всі гарантії та претензії на відповідальності. Наш асортимент призначений виключно для особистого використання. Згідно з інструкціями по монтажу, багато виробів слід кріпити до стіни. Якщо в комплекті є *дубелі/шурупи*, вони підходять тільки для міцних стін. Перед монтажем на стіну дізнайтеся про відповідний монтажний матеріал для вашої стіни і, якщо потрібно, замініть його. Зверніть увагу на розташування водопроводів або електричних проводів.
- Електричні компоненти, які не підключені до електромережі через розетку, повинні встановлюватися тільки кваліфікованими спеціалістами (наприклад, освітлення у ванній кімнаті, підключення плит у кухні). Кожен електричний компонент має окрему інструкцію. Будь ласка, дотримуйтеся її. Включене світлодіодне освітлення призначене для декоративних цілей і не підходить для основного освітлення приміщення.
- Регулярно перевіряйте з'єднання гвинтів і за потреби їх підтягніть. Дотримуйтеся зазначених у інструкції по монтажу навантажень. Якщо в інструкції по монтажу передбачені додаткові застереження гвинти для надійного кріплення до стіни, їх обов'язково слід встановити (наприклад, настінні полиці, великі підвісні шафи тощо).
- Нова мебіль завжди має характерний запах. Запах нової мебелі виникає через вивільнення різних летючих речовин з використаних матеріалів у дуже низьких концентраціях. Ці речовини не відновлюються і випаровуються після відповідного провітрювання протягом короткого часу. Підтримуйте середню температуру в кімнаті близько 18-23 градусів Цельсія і вологість повітря між 40-55% і регулярно провітрюйте, щоб уникнути появи плісняви. Регулярно перевіряйте та обігрівайте матраци, щоб уникнути утворення в'ялтин. Очікуйте меблі легкими відомими бавовняними серветками. Уникайте мікрофібрових серветок і чистячих засобів з абразивними або розчинними дошками. негайно видаляйте стічку вологи.
- Примітка: Щоб уникнути пошкодження на плідності, обережно піднімайте м'які меблі. НЕ тягніть, НЕ нахилийте та НЕ штовхайте.